

GODIŠNJE IZVJEŠĆE O POSLOVANJU ZA 2023. godinu



Broj: 50-1/24

Pazin, lipanj 2024. godine

SADRŽAJ:

1.	UVODNI DIO.....	2
1.1.	Zakonska osnova	2
1.2.	Osnivanje trgovačkog društva	3
1.3.	Predmet poslovanja	3
1.4.	Područje djelovanja.....	3
1.5.	Način organizacije, opis proizvoda i usluga i izvori financiranja	4
2.	POSLOVNE I INVESTICIJSKE AKTIVNOSTI	8
2.1.	KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE I PROJEKTNJA DOKUMENTACIJA ČIJA SE GRADNJA I IZRADA SUFINANCIRA PUTEM REDOVNOG PROGRAMA OD STRANE HRVATSKIH VODA I PRORAČUNA JEDINICA LOKALNE SAMOUPRAVE.....	13
2.2.	KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE ČIJA SE GRADNJA SUFINANCIRA IZ NACIONALNOG PROGRAMA OPORAVKA I OTPORNOSTI (NPOO).....	15
2.3.	KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE U SKLOPU EU PROJEKTA USLUGA IZRADE STUDIJSKO-TEHNIČKE DOKUMENTACIJE NA PODRUČJU AGLOMERACIJE EU PAZIN (SREDIŠNJA ISTRA SA JLS-E: GRAD PAZIN I OPĆINE: CEROVLJE, GRAČIŠĆE, LUPOGLAV, MOTOVUN, SV. PETAR U ŠUMI, KAROJBA, TINJAN I ŽMIJ) ZA FINANCIRANJE IZ EU FONDOVA)	16
2.4.	KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE I PROJEKTNJA DOKUMENTACIJA ČIJA SE GRADNJA I IZRADA SUFINANCIRA SAMO IZ PRORAČUNA JEDINICA LOKALNE SAMOUPRAVE I DRUGIH IZVORA FINANCIRANJA	16
2.5.	Investicijsko ulaganje i održavanje UPOV-a	18
2.6.	Pregled utrošenih financijskih sredstava u investicije	18
3.	FINANCIJSKI IZVJEŠTAJ.....	20
3.1.	Okviri financijskog izvještavanja.....	20
3.2.	Tablični prikaz i bilješke	21
4.	IZVJEŠTAJ UPRAVE	36
4.1.	Osvrt na poslovanje Društva do 2023. godine	36
4.2.	Poslovanje Društva u 2023. godini	37
4.3.	Značajni poslovni događaji nakon poslovne godine i plan razvoja	39
4.4.	Izloženost rizicima i upravljanje rizicima.....	40
4.4.	Prijedlozi Uprave za buduće poslovanje.....	41

1. UVODNI DIO

Na temelju članka 431 b., a u skladu sa člankom 250. a Zakona o trgovačkim društvima (NN broj: 111/93, 34/99, 121/99, 52/00, 118/03, 107/07, 146/08, 137/09, 111/12, 125/11, 68/13, 110/15, 40/19., 34/22., 114/22., 18/23) Uprava trgovačkog društva Usluga odvodnja, društvo s ograničenom odgovornošću (dalje u tekstu: Društvo) donosi ovo Godišnje izvješće.

Izvješće o poslovanju Društva sadrži pregled poslovanja od 1. siječnja 2023. godine do 31. prosinca 2023. godine.

1.1. Zakonska osnova

Pojam vodnih usluga podrazumijeva usluge javne vodoopskrbe i javne odvodnje. U tom smislu, isporučitelji vodnih usluga pravne su osobe ovlaštene za obavljanje javne službe vodoopskrbe i odvodnje.

U srpnju 2019. godine doneseni su novi propisi koji reguliraju djelatnost vodnih usluga i to:

a) Zakon o vodnim uslugama (NN broj 66/19)

Ovim Zakonom uređen je institucionalni okvir za pružanje vodnih usluga, cijena vodnih usluga, pravni položaj i održivo poslovanje isporučitelja vodnih usluga, djelovanje Vijeća za vodne usluge te druga pitanja povezana s pružanjem vodnih usluga. Zakonskim rješenjem predviđa se objedinjavanje sektora vodnih usluga, njegova reorganizacija, uspostava uslužnih područja, uvođenje samo jednog isporučitelja na uslužnom području te postizanje racionalnog upravljanja postojećom i novoizgrađenom infrastrukturom. Reformski Zakon o vodnim uslugama predviđa uspostavljanje uslužnih područja za javnu vodoopskrbu i javnu odvodnju (otpadnih voda) na kojima se isporučuje najmanje 2 milijuna m³ vode godišnje, te objedinjavanje sadašnjih oko 200 isporučitelja vodnih usluga prema pravilu: „jedan isporučitelj na uslužnom području“. Glavni cilj je omogućiti održivo upravljanje EU projektima i cijenu vode koja na uslužnom području, nakon provedbe EU projekata ne može u pravilu prijeći 3 % neto raspoloživog dohotka kućanstva.

Obzirom na postupak prikupljanja podataka od strane nadležnog ministarstva i Istarskog vodovoda d.o.o., Buzet, smatramo da je proces ustrojavanja jedinstvenog isporučitelja vodnih usluga u tijeku.

b) Zakon o izmjenama i dopunama Zakona o financiranju vodnog gospodarstva (NN broj: 66/19)

Cilj izmjena predmetnog Zakona je omogućiti stabilne prihode od naknade za razvoj na jedinstvenom uslužnom području isporučitelja vodnih usluga kojima će se osigurati sredstva za financiranje prema načelu solidarnosti, prvenstva u potrebama i ravnomjernog razvoja na uslužnom području u skladu sa Zakonom o vodnim uslugama. Ovim Zakonom osigurana je usklađenost odredbi Zakona o financiranju vodnoga gospodarstva s odredbama Zakona o vodama i Zakona o vodnim uslugama osobito u vidu jasnijeg i detaljnijeg uređenja odredbi koje se odnose na pitanja osiguranja stabilnih prihoda s osnova naknade za razvoj na uslužnom području.

c) Zakon o vodama (NN broj 66/19)

Ovim zakonom uređen je pravni status voda, vodnoga dobra i vodnih građevina, upravljanje kakvoćom i količinom voda, zaštita od štetnog djelovanja voda, detaljna melioracijska odvodnja i navodnjavanje, posebne djelatnosti za potrebe upravljanja vodama, institucionalni ustroj obavljanja tih djelatnosti i druga pitanja vezana za vode i vodno dobro.

Ostali propisi koji reguliraju djelatnost vodnih usluga:

1. Uredba o uslužnim područjima („Narodne novine“ broj 70/23.)

2. Uredba o posebnim uvjetima za obavljanje djelatnosti javne odvodnje („Narodne novine“ broj 70/23.),
3. Uredba o metodologiji utvrđivanja cijene vodnih usluga („Narodne novine“ broj 70/23.)
4. Uredba o vrednovanju učinkovitosti poslovanja isporučitelja vodnih usluga („Narodne novine“ broj 70/23.)

1.2. Osnivanje trgovačkog društva

Društvo je nastalo prijenosom dijela imovine društva Usluga d.o.o. Pazin na novo društvo Usluga odvodnja d.o.o. (proces osnivanja odvio se odvajanjem sa osnivanjem). Društvo posluje kao samostalni poslovni subjekt od 1. ožujka 2014. godine, a isključivo za obavljanje djelatnosti javne odvodnje.

Osnivač i jedini član Društva je jedinica lokalne samouprave Grad Pazin, koji ima stopostotni udio u kapitalu Društva.

Društvo je upisano u Registar Trgovačkog suda u Rijeci - stalna služba u Pazinu, Rješenjem Tt-14/513-2 od 28. siječnja 2014. godine sa slijedećim podacima:

- Naziv: USLUGA ODVODNJA društvo sa ograničenom odgovornošću za obavljanje javne odvodnje (USLUGA ODVODNJA d.o.o.)
- Adresa: Šime Kurelića 22, 52000 Pazin
- Broj tel: 052/ 622 350, 052/ 645 437
Elektronička pošta: info@usluga-odvodnja.hr,
- Registracija kod Trgovačkog suda u Rijeci Stalna služba u Pazinu,
- MBS: 040319363, MB: 4165381, OIB: 04849628232
- Žiro račun i naziv banke – IBAN: HR7824020061100688567, Erste & Steiermarkische Bank d.d. Jadranski trg 3a, 51000 Rijeka.
- Temeljni kapital: 625.990,00 eura uplaćen u cijelosti
- Osnivač/član društva: Grad Pazin, OIB:07969842379; Družba Sv. Ćirila i Metoda 10, 52000 Pazin,
- Osoba ovlaštena za zastupanje: Dragan Šipraka, OIB: 46454455777, Bertoši, Maršeti 16J, 52000 Pazin, Direktor, zastupa Društvo samostalno i pojedinačno.

1.3. Predmet poslovanja

Predmet poslovanja Društva je obavljanje djelatnosti javne odvodnje.

Temeljem obavijesti o razvrstavanju Državnog zavoda za statistiku od 10. veljače 2014. godine:

Oznaka razreda djelatnosti prema NKD: 3700 – uklanjanje otpadnih voda

Brojčana oznaka pravo ustrojbenog oblika: 92.

1.4. Područje djelovanja

Društvo kao isporučitelj vodne usluge obavlja djelatnost javne odvodnje na području aglomeracije/a. Aglomeracija je područje na kojem su stanovništvo i/ili gospodarske djelatnosti koncentrirane da se komunalne otpade vode mogu prikupljati i dovoditi do uređaja za pročišćavanje otpadnih voda ili do krajnje točke ispuštanja. Područje koje obuhvaća jedno ili više vodoopskrbnih područja i/ili aglomeracija zove se uslužno područje. Granice uslužnih područja uspostavila je Vlada Republike Hrvatske Uredbom o uslužnim područjima. U lipnju 2023. godine donesena je Uredba o uslužnim područjima („Narodne novine“ broj 70/23) kojom su određena uslužna područja, njihove granice i

društvo preuzimatelj. Grad Pazin uvršten je u uslužno područje 23, te je kao društvo preuzimatelj određeno trgovačko društvo Istarski vodovod d.o.o., Buzet.

U 2019. godini Društvo je krenulo u realizaciju EU projekta izrade studijsko-tehničke dokumentacije za financiranje iz EU fondova. U projekt je objedinjeno područje Središnje Istre koje uključuje sljedeće JLS-e: Grad Pazin i Općine: Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi, Tinjan i Žminj. Projekt je nastavljen i u 2023. godini sukladno ugovoru.

1.5. Način organizacije, opis proizvoda i usluga i izvori financiranja

U Društvu su trenutno zaposleni:

- Direktor (VSS) koji je do 31. svibnja 2019. godine obavljao poslove Društva bez naknade, a od lipnja 2019. godine sa naknadom,
- Voditelj uređaja za pročišćavanje otpadnih voda, diplomirani inženjer tehnologije (VSS) koji ujedno obavlja i poslove laboranta,
- Pravnica (VSS) od rujna 2019. godine,
- Pravnica (VSS) od listopada 2020. godine
- Diplomirani inženjer građevine kao voditelj tehničkih poslova (VSS) od listopada 2020. godine,
- Ekonomist (VŠS) kao voditelj financija
- Radnik na održavanju (SSS).
- Vozač cisterne – fekaljere (SSS)
- Komunalni radnik na fekaljeri (SSS).

Isporučitelj obavlja djelatnosti javne odvodnje.

Pod uslugom javne odvodnje podrazumijeva se:

- skupljanje otpadnih voda i njihovo dovođenje do uređaja za pročišćavanje otpadnih voda,
- pročišćavanje otpadnih voda na uređaju za pročišćavanje otpadnih voda,
- usluga pražnjenja, odvoza pročišćavanja otpadnih voda iz septičkih i sabirnih jama.

Izvori financiranja djelatnosti su cijena vodne usluge javne odvodnje (skupljanje i pročišćavanje otpadnih voda) i usluga pražnjenja i odvoza otpadnih voda iz septičkih i sabirnih jama.

Cijena se sastoji od fiksnog dijela cijene koji ne ovisi o količini ispuštene vode i mjesečno tereti korisnika i varijabilnog dijela osnovne cijene vodne usluge za odvodnju koji se obračunava po m³ isporučene vode.

Cijena vodne usluge bila je određena do 1. studenog 2022. godine Odlukom o cijeni vodne usluge javne odvodnje, („Službene novine Grada Pazina“, broj: 31/20.) od 17. kolovoza 2020. godine, a nakon 1. studenog 2022. godine određena je novom Odlukom o cijeni vodne usluge javne odvodnje („Službene novine Istarske županije“, broj: 27/22.) od 11. listopada 2022. godine.

Cijena vodne usluge javne odvodnje na temelju navedene Odluke naplaćuje se samo na području Grada Pazina. U budućem periodu, a nakon preuzimanja izgrađenih sustava i dovođenja istih u punu funkcionalnost, planira se uvođenje cijene i na ostalom dijelu područja poslovanja isporučitelja.

Kao izvor sredstava za financiranje, sukladno članku 52. Zakon o izmjenama i dopunama Zakona o financiranju vodnog gospodarstva, javni isporučitelj može odlukom odrediti da se uz cijenu vodne usluge javne odvodnje plaća i naknada za razvoj.

Tako je, na temelju članka 52., st. 1. i članka 56. Zakona o financiranju vodnog gospodarstva (NN broj: 153/09., 130/11., 56/13., 154/14., 119/15., 120/16., 127/17. i 66/19.), članka 23. Zakona vodnim uslugama (NN broj: 66/19.), članka 9. Izjave o osnivanju trgovačkog društva Usluga odvodnja d.o.o., i

Zaključaka o davanju suglasnosti Općinskih načelnika Općina: Lupoglav, Tinjan, Gračišće, Cerovlje, Motovun, Karojba, Sveti Petar u Šumi i Žminj, Skupština društva, 25. listopada 2019. godine donijela je Odluku o obračunu i naplati naknade za razvoj sustava javne odvodnje kojom se utvrdila obveza plaćanja naknade za razvoj sustava javne odvodnje (u daljnjem tekstu: naknada za razvoj) na području Grada Pazina i navedenih općina.

Odlukom o obračunu i naplati naknade za razvoj sustava javne odvodnje (NN broj: 104/19.) uvela se obveza plaćanja naknade za razvoj sustava javne odvodnje svakoj fizičkoj i pravnoj osobi koja je priključena na javni vodoopskrbni sustav, kao potrošač vode za piće odnosno neposredni obveznik plaćanja cijene vode na području javnog isporučitelja vodne usluge javne vodoopskrbe, Istarski vodovod d.o.o. Buzet. Osnovica za obračun naknade za razvoj je količina isporučene vode obvezniku, obračun je vršen u iznosu od 0,13 €/m³ (1,00 kn/m³) utrošene vode do kraja 2021. godine.

Kako bi se akumuliralo što više sredstava za financiranje te time olakšala provedba EU projekta i kako bi se tražili što manji kreditni izvori financiranja, bilo je potrebno povisiti iznos naknade za razvoj javne odvodnje na najmanje 0,27 €/m³ (2,00 kn/m³) utrošene vode. Odluka o izmjeni Odluke o obračunu i naplati naknade za razvoj sustava javne odvodnje (NN broj: 147/21.) stupila je na snagu 1. siječnja 2022. godine.

Sukladno Zakonu o izmjenama i dopunama Zakona o financiranju vodnog gospodarstva naknada za razvoj, kao neporezno javno davanje, a koju uređuje ovaj Zakon, jedina je lokalna komponenta u okviru nacionalne komponente EU sufinanciranja gradnje komunalnih vodnih građevina. Naime, pristupanjem Republike Hrvatske Europskoj uniji proizašle su obveze zadovoljenja vodno komunalnih direktiva što u konačnici podrazumijeva izgradnju i rekonstrukciju sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda na području jedinica lokalne samouprave.

Obzirom na financijsku zahtjevnost i potrebna velika novčana sredstva za usklađenje s Direktivom o pročišćavanju komunalnih otpadnih voda, Republika Hrvatska je usmjerila napor u ostvarivanju mogućnosti korištenja sredstava Strukturnih fondova i Kohezijskog fonda EU kroz pripremu studijske i projektne dokumentacije potrebne za prijavu projekata za korištenje spomenutih sredstava.

Slijedom navedenog, bilo je potrebno uvesti obvezu plaćanja naknade za razvoj sustava javne odvodnje kako bi se prije svega osigurala provedba slijedećih aktivnosti u cilju razvoja sustava:

- provedba ciljeva vodno-komunalnih direktiva koje je Republika Hrvatska usvojila pristupanjem Europskoj uniji,
- izrade studijsko-tehničke dokumentacije na području aglomeracije EU PAZIN (Središnja Istra sa JLS-e: Grad Pazin i Općine: Cerovlje, Gračišće, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi, Karojba, Tinjan i Žminj) za financiranje iz EU fondova, osiguranjem potrebnih financijskih sredstava, kao i pravodobnim rješavanjem imovinsko-pravnih odnosa, te
- rješavanje pitanja daljnje izgradnje sustava javne odvodnje i uređaja za pročišćavanje otpadnih voda.

Naknada se obračunava i naplaćuje mjesečno putem računa za vodnu uslugu javne vodoopskrbe i priljev je javnog isporučitelja vodne usluge javne odvodnje trgovačkog društva Usluga odvodnja d.o.o.

Prikupljena sredstva ulažu se namjenski kako je definirano navedenom Odlukom o obračunu i naplati naknade za razvoj sustava javne odvodnje.

Sažet prikaz dan je u Tablici 1.

Tablica 1. Prikaz ukupnih obračunatih i utrošenih sredstava naknade za razvoj sustava javne odvodnje po JLS za razdoblje: studeni 2019. godine - prosinac 2023. godine

I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI
GRAD/OPĆINA	BRUTO PRIKUPLJENI IZNOS	%	Trošak provizije 5% IVB	NETO PRIKUPLJENI IZNOS (II. – IV.)	STUDIJA PRONING DHI 5%	KADROVI	UGOVOR USLUGA	LINEAL SNIMANJE	OSTALI TROŠKOVI	UKUPNO TROŠKOVI (VI+VII+VIII+IX+X)
GRAD PAZIN	385.279,75	33,4%	18.445,98	366.833,77	7.218,82	57.460,86	8.778,59	8.003,19	9.684,36	91.145,82
OPĆINA MOTOVUN	66.833,33	5,8%	3.207,85	63.625,48	1.252,23	9.967,56	1.522,80		1.679,92	14.422,50
OPĆINA KAROJBA	68.669,70	6,0%	3.295,66	65.374,03	1.286,63	10.241,44	1.564,64		1.726,08	14.818,79
OPĆINA TINJAN	142.461,48	12,3%	6.853,76	135.607,72	2.669,24	21.246,79	3.245,98		3.580,90	30.742,92
OPĆINA SV. PETAR U ŠUMI	149.444,24	13,0%	7.137,29	142.306,95	2.800,07	22.288,21	3.405,09		3.756,42	32.249,78
OPĆINA LUPOGLAV	57.000,46	4,9%	2.736,86	54.263,60	1.067,99	8.501,08	1.298,75		1.432,76	12.300,59
OPĆINA CEROVLE	48.291,29	4,2%	2.311,10	45.980,19	904,81	7.202,19	1.100,32		1.213,85	10.421,17
OPĆINA GRAČIŠĆE	41.803,30	3,6%	2.006,17	39.797,13	783,25	6.234,57	952,49		1.050,60	9.021,07
OPĆINA ŽMINJ	194.139,54	16,8%	9.309,37	184.830,18	3.637,51	28.954,09	4.423,47		4.879,88	41.894,94
UKUPNO	1.153.923,10	100,0%	55.304,04	1.098.619,06	21.620,55	172.096,81	26.292,12	8.003,19	29.004,92	257.017,59

U stupcu II. prikazuju se obračunata sredstva naknade za razvoj po jedinicama lokalne samouprave koja ukupno iznose 1.153.923,10 eura bruto. Usluga odvodnja d.o.o., izdvaja Istarskom vodovodu d.d. 5% provizije za uslugu obračuna i prikupljanja naknade za razvoj po naplaćenim sredstvima naknade od strane korisnika usluge. Za dano razdoblje provizija iznosi 55.304,04 eura što umanjuje bruto obračunata sredstva. Stupac V. prikazuje neto obračunati iznos koji je na raspolaganju i iznosi 1.098.619,06 eura.

U stupcu VI. prikazan je utrošak sredstava za pokriće izrade studijsko-tehničke dokumentacije na području aglomeracije EU PAZIN (Središnja Istra sa JLS-e: Grad Pazin i Općine: Cerovlje, Gračišće, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi, Karojba, Tinjan i Žminj) koju izrađuje zajednica ponuditelja Proning DHI d.o.o., Dvokut Ecro d.o.o., Hidroing d.o.o., Hidroprojekt-ing d.o.o.

Nadalje, u stupcu VII. Tablice 1. iskazani su troškovi kadrova koji su obračunati sukladno stvarnom angažmanu u pripremi aplikacije na EU projekt. Troškovi kadrova za razdoblje od 5 godine provedbe odnose se na diplomiranog tehnologa, diplomiranog pravnika, diplomiranog inženjera građevine te ekonomiste prema stvarnom utrošenom vremenu iznose 172.096,81 eura.

Ugovor Usluga odnosi se na tehničku i računovodstvenu i financijsku te kadrovsku i administrativnu potporu koja se ostvarivala kroz Ugovor o poslovnoj suradnji s Uslugom d.o.o. Nakon zapošljavanja adekvatnog kadra, ugovor je raskinut u siječnju 2021. godine.

Troškovi snimanja javne odvodnje Grada Pazina na području Buraja i Starog trga bilo je potrebno izvesti zbog provjere stanja cijevi te za potrebe prijave rekonstrukcije javne odvodnje na navedenom području.

Ostali troškovi iskazani u stupcu VIII. Tablice 1. odnose se na materijalne administrativne troškove kao što su potrošni uredski materijal, poštanske usluge, telekomunikacijske usluge, zakupnine poslovnog prostora, zakupnine opreme potrebne za rad, usluge održavanja softvera, usluge korištenja programskih licenci, troškova reprezentacije i troškova službenih putovanja koji su bili potrebni za provođenje aktivnosti pripreme i provedbe EU projekta.

Tablica 2. Prikaz ukupnih obračunatih i utrošenih sredstava naknade za razvoj sustava javne odvodnje za razdoblje: studeni 2019. godine - prosinac 2023. godine te ukupno raspoloživo stanje na kraju razdoblja

I	II	III (I – II)	IV	V	VI	VII	VIII	IX (IV+V+ VI+VII+VIII)	X (III-IX)
BRUTO OBRAČUNATI IZNOS	TROŠAK PROVIZIJE 5% IVB	NETO OBRAČUNATI IZNOS	STUDIJA PRONING DHI 5%	KADROVI	UGOVOR USLUGA	LINEAL SNIMANJE	OSTALI TROŠKOVI	UKUPNO TROŠKOVI	RASPOLOŽIVA SREDSTVA
1.153.923,10	55.304,04	1.098.619,06	21.620,55	172.096,81	26.292,12	8.003,19	29.004,92	257.017,59	841.601,47

Namjenska sredstva počela su se naplaćivati od studenog 2019. godine. Na kraju razdoblja raspoloživa sredstva za daljnje financiranje, nakon odbitka troškova provedbe projekta iznose 841.601,47 eura.

2. POSLOVNE I INVESTICIJSKE AKTIVNOSTI

U izvještajnoj godini Društvo nastavlja sa provedbom vodno-komunalnih aktivnosti na području aglomeracije Pazin - Središnja Istra što vodi ostvarenju cilja izgradnje cjelovitog sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda, te povećanja stupnja priključenosti korisnika na sustav javne odvodnje.

Tablica broj 3. Izvješće o izvršenju Plana projektiranja i gradnje vodnih građevina u 2023. godini

JLS/ AGLOMERACIJA		NAZIV PROJEKTA	UKUPNA VRIJEDNOST PROJEKTA	ISKORIŠTENA SREDSTVA U PRETHODNOM RAZDOBLJU	PLANIRANI IZNOS ZA 2023.	REALIZIRANI IZNOS U 2023. (100 %)	Napomena
I. Komunalne vodne građevine i projektna dokumentacija čija se gradnja i izrada sufinancira putem redovnog programa od strane Hrvatskih voda i jedinica lokalne samouprave							
IZGRADNJA I NADZOR							
1.	GRAD PAZIN	Izgradnja sustava odvodnje u naselju Dubravica u Pazinu II. Faza	26.544,56 €	0,00 €	26.544,56 €	0,00 €	Nije realizirano
		Stručni nadzor izgradnja sustava odvodnje u naselju Dubravica u Pazinu II. Faza	663,61 €	0,00 €	663,61 €	0,00 €	Nije realizirano
2.	OPĆINA KAROJBA	Izgradnja dijela kanalizacijskog sustava naselja Karojba na području Općine Karojba I faza (naselje Močibobi)	305.262,46 €	0,00 €	305.262,46 €	261.920,73	Započeta izgradnja u svibnju 2023./ Završena u prosincu 2023.
		Stručni nadzor nad gradnjom	7.631,56 €	0,00 €	7.631,56 €	6.375,44	
3.	OPĆINA GRAČIŠĆE	Strojarsko tehnološki radovi na UPOV-u Gračišće	79.633,69 €	0,00 €	79.633,69 €	76.435,00 €	Završeno u studenom 2023.
		Stručni nadzor građenja nad strojarsko tehnološkim radovima na UPOV-u Gračišće	2.389,01 €	0,00 €	2.389,01 €	1.800,00 €	
PROJEKTNA DOKUMENTACIJA							
1.	OPĆINA CEROVLJE	Izrada idejnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda naselja Gologorica na području Općine Cerovlje	19.828,78 €	14.475,01 €	5.353,77 €	0,00 €	U tijeku okolišni postupak

2.		Izrada glavnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja uključujući UPOV u Općini Cerovlje - naselju Gologorica	26.279,12 €	0,00 €	26.279,12 €	0,00 €	/
3.	OPĆINA GRAČIŠĆE	Izrada projektne dokumentacije proširenja sustava odvodnje naselja Mandalenčići na području Općine Gračišće - II. faza	26.411,84 €	22.727,45 €	3.684,39 €	0,00 €	U izradi
		Izrada projektne dokumentacije proširenja sustava odvodnje naselja Mandalenčići na području Općine Gračišće - III. faza	17.121,24 €	0,00 €	17.121,24 €	0,00 €	U izradi
7.	OPĆINA KAROJBA	Izrada izmjena i dopuna idejnog i glavnog projekta izgradnje kanalizacijskog sustava naselja Karojba I faza	14.880,00 €	0,00 €	14.880,00 €	0,00 €	U izradi
8.		Izrada projektne dokumentacije sustava odvodnje sanitarnih otpadnih voda naselja Kamena vas na području Općine Karojba – faza II	19.642,98 €	17.333,60 €	2.309,38 €	0,00 €	U izradi
9.	OPĆINA MOTOVUN	Izrada projektne dokumentacije sustava odvodnje sanitarnih otpadnih voda naselja Brkač na području Općine Motovun	26.411,84 €	7.147,12 €	19.264,72 €	0,00 €	U izradi
10.	OPĆINA TINJAN	Izrada projektne dokumentacije sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda Općine Tinjan - I. faza	26.531,29 €	17.857,85 €	8.673,44 €	0,00 €	U izradi
11.		Izrada projektne dokumentacije sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda Općine Tinjan - II. faza	26.531,29 €	18.504,21 €	8.027,07 €	0,00 €	U izradi
12.		Izrada projektne dokumentacije sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda	25.748,22 €	5.269,09 €	20.479,13 €	0,00 €	U izradi

		starogradske jezgre naselja Tinjan					
13.		Izrada idejnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja i UPOVa otpadnih voda naselja Muntrilj - Tinjan III.	22.509,79 €	16.432,15 €	6.077,64 €	0,00 €	U tijeku okolišni postupak
14.		Izrada glavnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja i UPOVa otpadnih voda naselja Muntrilj - Tinjan III.	26.279,12 €	0,00 €	26.279,12 €	0,00 €	U izradi
15.	OPĆINA ŽMINJ	Izrada projektne dokumentacije UPOV-a Žminj	26.411,84 €	0,00 €	26.411,84 €	0,00 €	Ugovoreno
16.	OPĆINA LUPOGLAV	Izrada idejnog i glavnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda naselja Lesišćina	26.411,84 €	0,00 €	26.411,84 €	-	Nije realizirano

JLS AGLOMERACIJA	NAZIV PROJEKTA	UKUPNA VRIJEDNOST PROJEKTA	ISKORIŠTENI IZNOS U PRETHODNOM RAZDOBLJU	PLANIRANI IZNOS ZA 2023. (100 %)	REALIZIRANI IZNOS U 2023. (100 %)	NAPOMENA	
II. Komunalne vodne građevine čija se gradnja sufinancira iz Nacionalnog programa oporavka i otpornosti 2021-2026. godine							
IZGRADNJA I STRUČNI NADZOR							
1	GRAD PAZIN	Izgradnja kanalizacijskog kolektora u naselju Rijavac u Pazinu - nastavak izgradnje	398.168,43 €	410.268,54 €	398.168,43 €	297.462,11	Izgradnja je završena u veljači 2024.
		Stručni nadzor građenja i koordinatora zaštite na radu Rijavac - nastavak izgradnje	19.908,42 €	15.250,38 €	19.908,42 €	15.661,96	
		Izgradnja interpolacije prelivnog okna (separatora)	132.722,80 €	0,00 €	132.722,80 €		Projekt nije odobren za sufinanciranje iz NPOO-a

		Stručni nadzor građenja (separatora)	6.636,14 €	0,00 €	6.636,14 €		/
2	OPĆINA LUPOGLAV	Izgradnja kanalizacijskog kolektora i 2 crpne stanice u naselju Lupoglav - VI. Faza	610.524,92 €	0,00 €	610.524,92 €	0,00	Planirano za 2024
		Stručni nadzor građenja i koordinatora zaštite na radu Lupoglav - VI. Faza	30.526,25 €	0,00 €	30.526,25 €	0,00	Planirano za 2024
3	OPĆINA KAROJBA	Izgradnja dijela kanalizacijskog sustava i UPOV- a naselja Karojba na području Općine Karojba I. Faza	2.654.456,17 €	0,00 €	2.654.456,17 €	0,00 €	Pokrenut postupak javne nabave
		Stručni nadzor i koordinator zaštite na radu Općine Karojba I. Faza	132.722,81 €	0,00 €	132.722,81 €	0,00 €	Pokrenut postupak javne nabave
		Usluga voditelja projekta	79.633,69 €	0,00 €	79.633,69 €	0,00 €	Nije realizirano/ pokrenuti postupak javne nabave
4.	OPĆINA ŽMINJ	Izgradnja sustava sanitarne odvodnje naselja Žminj II Faza - Lukovica jug	915.787,38 €	0,00 €	915.787,38 €	0,00 €	Planirano za 2024.
		Stručni nadzor građenja i koordinatora zaštite na radu Žminj II Faza - Lukovica jug	45.789,37 €	0,00 €	45.789,37 €	0,00 €	Planirano za 2024.
		Izgradnja- rekonstrukcija	-	-	-	-	Planirano za 2024.
		UPOV - a Žminj	-	-	-	-	Planirano za 2024

JLS AGLOMERACIJA	NAZIV PROJEKTA	UKUPNA VRIJEDNOST PROJEKTA	ISKORIŠTENI IZNOS U PRETHODNO M RAZDOBLJU	PLANIRANI IZNOS ZA 2023. (100 %)	REALIZIRANI IZNOS U 2023. (100 %)	NAPOMENA	
I. Komunalne vodne građevine u sklopu EU projekta Usluga izrade studijsko-tehničke dokumentacije na području aglomeracije EU PAZIN (Središnja Istra sa JLS-e: Grad Pazin i Općine: Cerovlje, Gračišće, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi, Karojba, Tinjan i Žminj) za financiranje iz EU fondova							
1.	Grad Pazin i Općine: Cerovlje, Gračišće, Lupoglav, Motovun, Sv.Petar u Šumi, Karojba, Tinjan i Žminj	Usluga izrade studijsko-tehničke dokumentacije na području aglomeracije EU PAZIN (Središnja Istra)	370.562,10 €	272.347,20 €	53.951,82 €	0,00 €	Na odobrenju kod nadležnog tijela

JLS/ AGLOMERACIJA	NAZIV PROJEKTA	UKUPNA VRIJEDNOST PROJEKTA	ISKORIŠTENI IZNOS U PRETHODNOM RAZDOBLJU	PLANIRANI IZNOS ZA 2023. (100 %)	REALIZIRANI IZNOS U 2023.	NAPOMENA	
IV. Komunalne vodne građevine i projektna dokumentacija čija se gradnja i izrada sufinancira samo iz proračuna jedinica lokalne samouprave i drugih izvora financiranja							
IZGRADNJA I STRUČNI NADZOR							
1.	GRAD PAZIN	Most Vršić – radovi sanacije objekta javne odvodnje	106.178,25 €	0,00 €	106.178,25 €	0,00 €	Nije realizirano
		Stručni nadzor nad radovima sanacije objekta javne odvodnje	3.185,34 €	0,00 €	3.185,34 €	0,00 €	Nije realizirano
PROJEKTNÁ DOKUMENTACIJA							
1.	GRAD PAZIN	Izrada idejnog i glavnog projekta izgradnje fekalne kanalizacije Centra Grada Pazina	10.617,82 €	3.848,96 €	6.768,86 €	2.661,78	U izradi

2.	Izrada idejnog i glavnog projekta za nastavak izgradnje fekalne kanalizacije industrijske zone Pazinka 3. i Podberam	6.636,14 €	0,00 €	6.636,14 €	0,00 €	Nije realizirano
3.	Izrada idejnog i glavnog projekta izgradnje fekalne kanalizacije za gradnju predškolske ustanove - Lešće I. faza	3.318,07 €	0,00 €	3.318,07 €	2.654,46 €	U izradi
4.	Izrada glavnog projekta sustava javne odvodnje Dubravica II faza	2.500,00 €	0,00 €	2.500,00 €	0,00 €	Predan zahtjev za građevinsku dozvolu

2.1. KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE I PROJEKTNJA DOKUMENTACIJA ČIJA SE GRADNJA I IZRADA SUFINANCIRA PUTEM REDOVNOG PROGRAMA OD STRANE HRVATSKIH VODA I PRORAČUNA JEDINICA LOKALNE SAMOUPRAVE

2.1.1. GRAD PAZIN - Izgradnja sustava odvodnje u naselju Dubravica u Pazinu – II. faza

U 2023. godini izradio je glavni projekt za izgradnju sustava odvodnje Dubravica II faza i pokrenut postupak izdavanja građevinske dozvole.

2.1.2. OPĆINA KAROJBA – Izgradnja dijela kanalizacijskog sustava u naselju Močibobi - I. faza

Projekt cjelokupne izgradnje kanalizacijskog sustava i uređaja za pročišćavanje otpadnih voda naselja Karojba obuhvaća gradnju kanalizacije u naseljima Karojba i Močibobi.

Radi planirane rekonstrukcije dijela županijske ceste Karojba – Višnjan kroz naselje Močibobi u Općini Karojba, ovim zahvatom izgrađen je dio kanalizacijskog sustava kroz naselje Močibobi. Projekt izgradnje proveden je zajednički sa Županijskom upravom za ceste i Istarskim vodovodom d.o.o. Završen u prosincu 2023. godine

2.1.3. OPĆINA GRAČIŠĆE – Strojarsko tehnološki radovi na UPOV-u Gračišće

Izvedeni su strojarsko tehnološki radovi na rekonstrukciji UPOV-a.

2.1.4. OPĆINA CEROVLJE - Izrada Idejnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda naselja Gologorica

U 2022. godini izrađen je Elaborata zaštite okoliša te je predan zahtjev za izdavanje Rješenja o potrebi provedbe OPUO postupka od strane MINGOR – a. Rješenje dobiveno u prosincu 2023. godine. Projekt u izradi.

2.1.5. OPĆINA CEROVLJE - Izrada glavnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda naselja Gologorica

12.05.2022. sklopljen Ugovor o izradi glavnog projekta. Po dobivanju lokacijske dozvole i rješavanju imovinskopравnih odnosa, planira se dobivanje građevinske dozvole.

2.1.6. OPĆINA GRAČIŠĆE - Izrada projektne dokumentacije proširenja sustava odvodnje naselja Mandalenčići II. faza

Ishodovana je pravomoćna građevinska dozvola.

2.1.7. OPĆINA GRAČIŠĆE - Izrada projektne dokumentacije – idejnog i glavnog projekta sustava javne odvodnje naselja Mandalenčići III. faza na području Općine Gračišće

U 2023. godini izrađen je EZO i pokrenut je okolišni postupak.

2.1.8. OPĆINA KAROJBA – Izrada izmjena i dopuna idejnog i glavnog projekta izgradnje kanalizacijskog sustava naselja Karojba I faza

U 2022. godini je ishodovana građevinska dozvola, riješeni su imovinskopравni odnosi, izgrađen je dio sustava u naselju Močibobi, a nastavak izgradnje gradit će se kroz Nacionalni plan za oporavak i otpornost 2021.-2026., u 2024. i 2025. godini.

U srpnju 2023. nakon provedenog postupka jednostavne nabave ugovorena je izrada izmjene i dopune idejnog i glavnog projekta izgradnje kanalizacijskog sustava naselja Karojba. Izrada izmjena i dopuna projektne dokumentacije je u tijeku.

2.1.9. OPĆINA KAROJBA - Izrada projektne dokumentacije sustava odvodnje sanitarnih otpadnih voda
U postupku je rješavanje imovinsko pravnih odnosa te se dobivanje građevinske dozvole.

2.1.10. OPĆINA MOTOVUN - Izrada projektne dokumentacije sustava odvodnje sanitarnih otpadnih voda naselja Brkač na području Općine Motovun

U tijeku je izrada EZO.

2.1.11. OPĆINA TINJAN – Izrada projektne dokumentacije sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda Općine Tinjan I. Faza

U 2023. godini dobiveno je Rješenje OPUO, dobiveni svi posebni uvjeti te je predan zahtjev za lokacijsku dozvolu.

2.1.12. OPĆINA TINJAN - Izrada projektne dokumentacije sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda Općine Tinjan II. Faza

U 2023. godini riješeni imovinsko pravni odnosi te predan zahtjev za izdavanje građevinske dozvole.

2.1.13. OPĆINA TINJAN - Izrada projektne dokumentacije - idejnog i glavnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda starogradske jezgre Tinjana

U 2023. godini dobiveno rješenje OPUO, dobiveni svi posebni uvjeti te je predan zahtjev za lokacijsku dozvolu.

2.1.14. OPĆINA TINJAN – Izrada idejnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda naselja Muntrilj - I. Faza

U 2022. godini izrađen je Elaborata zaštite okoliša te je predan zahtjev za izdavanje Rješenja o potrebi provedbe OPUO postupka od strane MINGOR – a. Rješenje dobiveno u prosincu 2023. godine. Projekt u izradi.

2.1.15. OPĆINA TINJAN – Izrada glavnog projekta sustava javne odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda naselja Muntrilj - I. Faza

13.05.2022. godine sklopljen Ugovor o izradi glavnog projekta. Po dobivanju lokacijske dozvole i rješavanju imovinskopravnih odnosa, planira se dobivanje građevinske dozvole.

2.1.16. OPĆINA ŽMINJ - Izrada projektne dokumentacije UPOV-a Žminj

U 2023. godini ugovorena je izrada projektne dokumentacije UPOV-a Žminj.

2.2. KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE ČIJA SE GRADNJA SUFINANCIRA IZ NACIONALNOG PROGRAMA OPORAVKA I OTPORNOSTI (NPOO)

2.2.1. GRAD PAZIN – Nastavak izgradnje kanalizacijskog kolektora u naselju Rijavac u Pazinu

U 2023. godini dovršena je izgradnja kanalizacijskog kolektora u naselju Rijavac.

2.2.2. OPĆINA LUPOGLAV - Izgradnja kanalizacije i uređaja za pročišćavanje otpadnih voda naselja Lupoglav VI. Faza

Prijava projekta - Izgradnja sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda na području Središnje Istre - Element projekta br. 1 – Izgradnja kanalizacijskog kolektora i dvije crpne stanice u naselju Lupoglav, Općina Lupoglav na natječaj - Nacionalni plan oporavka i otpornosti - C1.3. Unaprjeđenje vodnog gospodarstva i gospodarenja otpadom, reformske mjere C1.3. R1 Provedba programa vodnog gospodarstva. 08.09.2023. potpisan Ugovor o dodjeli bespovratnih sredstava i Ugovor o sufinanciranju.

Sukladno potpisanim Ugovorima, za Element br. 1 – Lupoglav odobrena su sredstva u visini od 716.796,79 EUR (ukupna vrijednost investicije x 5%) te se u listopadu 2023. počelo sa pripremama projekta za postupak javne nabave radova.

2.2.3. OPĆINA KAROJBA – Izgradnja dijela kanalizacijskog kolektora i UPOV-a u naselju Karojba I. Faza

Prijava projekta - Izgradnja sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda na području Središnje Istre - Element projekta br. 2 – Izgradnja kanalizacijskog sustava odvodnje i UPOV u naselju Karojba na natječaj - Nacionalni plan oporavka i otpornosti - C1.3. Unaprjeđenje vodnog gospodarstva i gospodarenja otpadom, reformske mjere C1.3. R1 Provedba programa vodnog gospodarstva.

Za predmetni projekt odobrena su sredstva te je 08.09.2023. potpisan Ugovor o dodjeli bespovratnih sredstava i Ugovor o sufinanciranju.

Sukladno potpisanim Ugovorima, za Element br.2. Izgradnja kanalizacijskog sustava odvodnje i UPOV u naselju Karojba, Općina Karojba – 1. faza odobrena su sredstva u visini od 3.537.096,79 EUR (ukupna vrijednost investicije x 5%+ vrijednost dijela investiciju u naselju Močibobi) te se u studenom 2023. godine pokrenuti su postupci javne nabave za radove, uslugu stručnog nadzora i voditelja projekta.

2.2.4. OPĆINA ŽMINJ - Izgradnja sanitarne odvodnje naselja Žminj II. Faza- Lukovica jug

Prijava projekta - Izgradnja sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda na području

Središnje Istre - Element projekta br. 3 – Rekonstrukcija uređaja za pročišćavanje otpadnih voda – UPOV Žminj i Element projekta br. 4 – Izgradnja sustava sanitarne odvodnje naselja Žminj – II. faza „Lukovica Jug“ na natječaj - Nacionalni plan oporavka i otpornosti - C1.3. Unaprjeđenje vodnog gospodarstva i gospodarenja otpadom, reformske mjere C1.3. R1 Provedba programa vodnog gospodarstva. Za predmetni projekt odobrena su sredstva te je 08.09.2023. potpisan Ugovor o dodjeli bespovratnih sredstava i Ugovor o sufinanciranju.

Sukladno potpisanim Ugovorima, za Element br. 3 i Element br.4. – Žminj odobrena su sredstva u visini od 1.996.746,79 EUR (ukupna vrijednost investicije x 5%) te se u listopadu 2023. počelo sa pripremama projekta za postupke javne nabave.

2.3. KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE U SKLOPU EU PROJEKTA USLUGA IZRADE STUDIJSKO-TEHNIČKE DOKUMENTACIJE NA PODRUČJU AGLOMERACIJE EU PAZIN (SREDIŠNJA ISTRA SA JLS-E: GRAD PAZIN I OPĆINE: CEROVLJE, GRAČIŠĆE, LUPOGLAV, MOTOVUN, SV. PETAR U ŠUMI, KAROJBA, TINJAN I ŽMINJ) ZA FINANCIRANJE IZ EU FONDOVA)

2.3.1. Izrada studijsko-tehničke dokumentacije na području aglomeracije EU Pazin (Središnja Istra sa JLS-e: Grad Pazin i Općine: Cerovlje, Gračišće, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi, Karojba, Tinjan i Žminj) za sufinanciranje iz EU fondova

U 2023. godini radna verzija upućena je nacionalnom tijelu na usvajanje. Po ocjeni, usvajanju predloženog u Radnoj verziji studije, u 2024. godine planiraju se pokrenuti okolišni postupci, te po traženju u rješenju nadležnog ministarstva isti i odraditi.

2.4. KOMUNALNE VODNE GRAĐEVINE I PROJEKTNJA DOKUMENTACIJA ČIJA SE GRADNJA I IZRAĐA SUFINANCIRA SAMO IZ PRORAČUNA JEDINICA LOKALNE SAMOUPRAVE I DRUGIH IZVORA FINANCIRANJA

2.4.1. GRAD PAZIN- Most Vršić – radovi na sanaciji objekta javne odvodnje

Nije realizirano.

2.4.2. GRAD PAZIN – Izrada idejnog i glavnog projekta izgradnje fekalne kanalizacije Centra Grada Pazina (Izrada idejnog i glavnog projekta razdvajanja sustava mješovite odvodnje sanitarnih voda Muntriljske ulice – centra Grada Pazin)

U 2023. godini završen je idejni projekt, dobiven je Elaborat zaštite okoliša, pokrenut je postupak izdavanja posebnih uvjeta i uvjeta priključenja, proširio se obuhvat zahvata prema separatoru ispod groblja i sklopio Aneks za dodatne usluge, te je pokrenut postupak izdavanja lokacijske dozvole.

2.4.3. GRAD PAZIN – Izrada projektne dokumentacije nastavka izgradnje fekalne kanalizacije industrijske zone Pazinka 3 i Podberam

Nije realizirano.

2.4.4. GRAD PAZIN – Izrada projektne dokumentacije izgradnje fekalne kanalizacije za gradnju predškolske ustanove – Lešće I. Faza

U 2023. godini je riješen okolišni postupak, završen postupak izdavanja posebnih uvjeta i uvjeta priključenja i pokrenut je postupak izdavanja građevinske dozvole.

2.4.5. GRAD PAZIN - Izrada glavnog projekta sustava javne odvodnje Dubravica II faza

U travnju 2023. godine ugovorena je izrada glavnog projekta sustava javne odvodnje naselja Dubravica II faza. Ugovorena usluga obuhvaća izradu novog geodetskog projekta, troškovnika, elaborata nepotpunog izvlaštenja, elaborata iskolčenja, ishodovanje novih posebnih uvjeta i uvjeta priključenja, glavnog projekta, te ishođenje građevinske dozvole. U 2023. godini isporučen je glavni projekt i pokrenut postupak ishodovanja građevinske dozvole.

2.5. Investicijsko ulaganje i održavanje UPOV-a

Sva potrebna investicijska ulaganja u UPOV-a i tekuće održavanje u 2023. godini nisu realizirana u cijelosti radi nedostatka sredstava, već se servisiralo samo ono najnužnije i to održavanje i obnovu dijelova UPOV – a i postojećeg sustava, a odnosi se na servisiranje uređaja i zamjenu dotrajalih dijelova sustava. Ulaganje u UPOV Pazin provedeno je u vidu usluge popravka kompletnog kompaktnog uređaja, popravka automatike, zamjene programibilnog logičnog kontrolera, nabave i ugradnje čelične ploče u vrijednosti od 1.441,20 eura, godišnjem servisu te ostalih manjih popravka.

2.6. Pregled utrošenih financijskih sredstava u investicije

Tablica broj 4: Pregled utrošenih financijskih sredstava u investicije u 2023. godini

NAZIV	IZNOS	VRSTA INVESTICIJE			IZVORI FINANCIRANJA		
INVESTICIJE	U EURIMA	ROBA	USLUGA	GRADNJA	Sredstva	Sredstva	Vlastita sredstva, namjenska naknada
	bez PDV-a	strojevi i oprema	projektiranje i ostale usluge	građevine i nadzor	Hrvatskih voda/EU projekt NPOO*	JLS	
						/IVS IVB*	
Dijelovi za uređaj-pročištač (UPOV)	1.441,20	1.441,20					1.441,20
Sustav javne odvodnje - Kolektor Rijavac	334.923,13		21.799,06	313.124,07	281.811,66	53.111,47	
Kanalizacija Dubravica II	2.500,00		2.500,00			2.500,00	
Sustav javne odvodnje - Štefanije Ravnić i ostale. ulice	2.263,32		2.263,32			2.263,32	
Sustav javne odvodnje Lešće	2.654,46		2.654,46			2.654,46	
Sustav javne odvodnje Muntriljska ulica - Centar grada	2.661,78		2.661,78			2.661,78	
Sustav javne odvodnje Lupoglav	7.873,99		7.873,99			7.873,99	
Projektna dokumentacija aglomeracija Tinjan	7.240,13		7.240,13			7.240,13	
Kanalizacija Žminj Lukovica II	11.965,00		11.965,00			10.008,05	1.956,95
Projektna dokumentacija aglomeracija Gračišće-Mandalenčići	6.204,12		6.204,12		4.646,35	1.557,77	
Sustav javne odvodnje - UPOV Gračišće	78.235,00			78.235,00	62.588,00	15.647,00	
Sustav javne odvodnje - Karojba I.	269.864,78		1.568,61	268.296,17	241.466,55	28.398,23	
Projektna dokumentacija UPOV Žminj	269,07		269,07			269,07	
Dodaci za cisternu za prijevoz fekalija	790,20	790,20					790,20
Pisači i računalni strojevi, mobiteli	807,20	807,20					807,20
Uredska oprema i namještaj	1.660,77	1.660,77					1.660,77
Specijalni alat – komora termostatirana	2.986,20	2.986,20					2.986,20

Ostala oprema – klima uređaj	0,00	0,00					0,00
UKUPNO	734.340,35	7.685,57	66.349,54	660.305,24	590.512,56	134.185,27	9.642,52

Od sveukupno uložених 734.340,35 eura u investicijska ulaganja, iskorištena su vlastita sredstva u iznosu 9.642,52 euro, dok su sredstva Hrvatskih voda za investicije u toku iznosila 590.512,56 eura te sredstva JLS-a 134.185,27 eura.

3. FINANCIJSKI IZVJEŠTAJ

3.1. Okviri financijskog izvještavanja

Financijski izvještaji sastavljeni su sukladno odredbama Hrvatskih standarda financijskog izvješćivanja, koje je objavio odbor za standarde financijskog izvješćivanja objavljenim u NN 30/08, propisanim kao okvirom financijskog izvješćivanja temeljem odredbi Zakona o računovodstvu (NN 109/07).

Financijski izvještaji prezentirani su u eurima (€), s obzirom da je to valuta u kojoj su iskazani svi poslovni događaji Društva.

I. ZNAČAJNE RAČUNOVODSTVENE POLITIKE

Dugotrajna materijalna imovina obuhvaća sredstva koja društvo koristi za isporuku usluga te u administrativne svrhe čiji je procijenjeni vijek upotrebe duži od godine dana te nabavna vrijednost veća od 464,53 eura. Početno (prva nabava) iskazuje se u bilanci po trošku nabave koji uz neto kupovnu cijenu obuhvaća sve ovisne troškove do stavljanja sredstva u upotrebu. Nakon početnog priznavanja dugotrajna imovina se iskazuje po trošku nabave umanjenom za ispravak vrijednosti i gubitke od umanjenja.

Obračun amortizacije vrši se linearnom metodom primjenom stopa koje ne prelaze porezno dopustive stope određene Zakonom.

Zalihe se iskazuju po troškovima nabave, u skladu s HSFI-om 10. Obračun utroška zaliha provodi se primjenom metode prosječnih cijena. Zalihe nedovršene proizvodnje i gotovih proizvoda vrednuju se po metodi ukupnih troškova (direktni materijal, direktni rad i sustavni raspored fiksnih, varijabilnih i općih troškova proizvodnje).

Potraživanja se iskazuju sukladno HSFI-u 11. po nominalnoj vrijednosti uvećanoj za kamate sukladno sklopljenom ugovoru. Smanjenje vrijednosti potraživanja provodi se u razdoblju spoznaje o nemogućnosti naplate dijela ili cijelog potraživanja od dužnika. Procjena realnosti pojedinih potraživanja, u smislu mogućnosti njihove naplate provodi se uvijek kada potraživanje nije naplaćeno u ugovorenom roku, a najkasnije na datum bilance. Potraživanja se prestaju priznavati u bilanci nastupom njihove zastare.

Obveze se iskazuju sukladno HSFI-13. Obveza se priznaje kada je vjerojatno da će zbog podmirenja sadašnje obveze doći do odljeva resursa iz poduzeća i kada se iznos kojim će se ona podmiriti može pouzdano izmjeriti. Nakon početnog priznavanja, obveze se naknadno mjere po fer vrijednosti.

Odgođeno plaćanje troškova i prihod budućeg razdoblja čine namjenska sufinancirana sredstva za izgradnju sustava javne odvodnje otpadnih voda koja će se iskazati kao prihod za pokriće amortizacije u narednim razdobljima.

Prihodi nastaju kao posljedica povećanja imovina ili smanjenja obveza. Priznaju se u skladu s HSFI-om 15.

Rashodi nastaju kao posljedica smanjenja imovine ili povećanja obveza. Sučeljavaju se s odnosnim prihodima koji proizlaze iz istih transakcija i drugih događaja. Rashodi se priznaju sukladno s HSFI-om 16.

Strane valute – transakcije u stranim sredstvima plaćanja prevode se u funkcionalnu valutu tako da se iznosi u stranim sredstvima plaćanja preračunavaju po tečaju na dan transakcije. Monetarna imovina i obveze denominiraju se u stranoj valuti na dan bilance upotrebom srednjeg tečaja za devize HNB važećeg na dan bilance. Prihodi ili rashodi od tečajnih razlika priznaju se u računu dobiti i gubitka za razdoblje u kojem nastaju. U 2023. godini nije bilo transakcija u stranoj valuti.

3.2. Tablični prikaz i bilješke

Financijsko izvješće Društva za 2023. godinu u tablicama koje slijede sastavljeno je na osnovu knjigovodstvenih pokazatelja poslovanja za poslovnu godinu od 1. siječnja do 31. prosinca 2023. godine.

Financijski izvještaji izraženi su sukladno načelu povijesnog troška, prezentirani u službenoj hrvatskoj valuti.

3.2.1. Bilanca na dan 31. prosinca 2023. godine

Tablica broj 5: Bilanca

Obveznik: 04849628232; USLUGA ODVODNJA DOO				Iznosi u EUR
Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina (neto)	Tekuća godina (neto)
1	2	3	4	5
AKTIVA				
A) POTRAŽIVANJA ZA UPISANI A NEUPLAĆENI KAPITAL	001			
B) DUGOTRAJNA IMOVINA (AOP 003+010+020+031+036)	002		6.144.372,94	6.887.699,57
I. NEMATERIJALNA IMOVINA (AOP 004 do 009)	003		0,00	0,00
1. Izdaci za razvoj	004			
2. Koncesije, patenti, licencije, robne i uslužne marke, softver i ostala prava	005			
3. Goodwill	006			
4. Predujmovi za nabavu nematerijalne imovine	007			
5. Nematerijalna imovina u pripremi	008			
6. Ostala nematerijalna imovina	009			
II. MATERIJALNA IMOVINA (AOP 011 do 019)	010	1	6.144.372,94	6.887.699,57
1. Zemljište	011		9.881,40	9.881,40
2. Građevinski objekti	012		3.884.379,79	3.826.378,58
3. Postrojenja i oprema	013			
4. Alati, pogonski inventar i transportna imovina	014		35.914,26	28.077,24
5. Biološka imovina	015			
6. Predujmovi za materijalnu imovinu	016			
7. Materijalna imovina u pripremi	017		2.214.197,49	3.023.362,35
8. Ostala materijalna imovina	018			
9. Ulaganje u nekretnine	019			
III. DUGOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (AOP 021 do 030)	020		0,00	0,00
1. Ulaganja u udjele (dionice) poduzetnika unutar grupe	021			
2. Ulaganja u ostale vrijednosne papire poduzetnika unutar grupe	022			
3. Dani zajmovi, depoziti i slično poduzetnicima unutar grupe	023			
4. Ulaganja u udjele (dionice) društava povezanih sudjelujućim interesom	024			
5. Ulaganja u ostale vrijednosne papire društava povezanih sudjelujućim interesom	025			

6. Dani zajmovi, depoziti i slično društvima povezanim sudjelujućim interesom	026			
7. Ulaganja u vrijednosne papire	027			
8. Dani zajmovi, depoziti i slično	028			
9. Ostala ulaganja koja se obračunavaju metodom udjela	029			
10. Ostala dugotrajna financijska imovina	030			
IV. POTRAŽIVANJA (AOP 032 do 035)	031		0,00	0,00
1. Potraživanja od poduzetnika unutar grupe	032			
2. Potraživanja od društava povezanih sudjelujućim interesom	033			
3. Potraživanja od kupaca	034			
4. Ostala potraživanja	035			
V. ODGOĐENA POREZNA IMOVINA	036			
C) KRATKOTRAJNA IMOVINA (AOP 038+046+053+063)	037		738.480,21	1.002.551,23
I. ZALIHE (AOP 039 do 045)	038	2	1.188,42	1.188,42
1. Sirovine i materijal	039		1.188,42	1.188,42
2. Proizvodnja u tijeku	040			
3. Gotovi proizvodi	041			
4. Trgovačka roba	042			
5. Predujmovi za zalihe	043			
6. Dugotrajna imovina namijenjena prodaji	044			
7. Biološka imovina	045			
II. POTRAŽIVANJA (AOP 047 do 052)	046	3	269.467,78	269.623,89
1. Potraživanja od poduzetnika unutar grupe	047			
2. Potraživanja od društava povezanih sudjelujućim interesom	048			
3. Potraživanja od kupaca	049		107.521,40	100.132,76
4. Potraživanja od zaposlenika i članova poduzetnika	050			
5. Potraživanja od države i drugih institucija	051		20.028,93	5.546,74
6. Ostala potraživanja	052		141.917,45	163.944,39
III. KRATKOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (AOP 054 do 062)	053		0,00	0,00
1. Ulaganja u udjele (dionice) poduzetnika unutar grupe	054			
2. Ulaganja u ostale vrijednosne papire poduzetnika unutar grupe	055			
3. Dani zajmovi, depoziti i slično poduzetnicima unutar grupe	056			
4. Ulaganja u udjele (dionice) društava povezanih sudjelujućim interesom	057			
5. Ulaganja u ostale vrijednosne papire društava povezanih sudjelujućim interesom	058			
6. Dani zajmovi, depoziti i slično društvima povezanim sudjelujućim interesom	059			
7. Ulaganja u vrijednosne papire	060			
8. Dani zajmovi, depoziti i slično	061			
9. Ostala financijska imovina	062			
IV. NOVAC U BANCI I BLAGAJNI	063	4	467.824,01	731.738,92
D) PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI	064			
E) UKUPNO AKTIVA (AOP 001+002+037+064)	065		6.882.853,15	7.890.250,80
F) IZVANBILANČNI ZAPISI	066			

PASIVA				
A) KAPITAL I REZERVE (AOP 068 do 070+076+077+083+086+089)	067	5	385.849,10	388.448,98
I. TEMELJNI (UPISANI) KAPITAL	068		625.987,13	625.990,00
II. KAPITALNE REZERVE	069			
III. REZERVE IZ DOBITI (AOP 071+072-073+074+075)	070		0,00	0,00
1. Zakonske rezerve	071			
2. Rezerve za vlastite dionice	072			
3. Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)	073			
4. Statutarne rezerve	074			
5. Ostale rezerve	075			
IV. REVALORIZACIJSKE REZERVE	076			
V. REZERVE FER VRIJEDNOSTI I OSTALO (AOP 078 do 082)	077		0,00	0,00
1. Fer vrijednost financijske imovine kroz ostalu sveobuhvatnu dobit (odnosno raspoložive za prodaju)	078			
2. Učinkoviti dio zaštite novčanih tokova	079			
3. Učinkoviti dio zaštite neto ulaganja u inozemstvu	080			
4. Ostale rezerve fer vrijednosti	081			
5. Tečajne razlike iz preračuna inozemnog poslovanja (konsolidacija)	082			
VI. ZADRŽANA DOBIT ILI PRENESENI GUBITAK (AOP 084-085)	083		-178.494,92	-240.138,10
1. Zadržana dobit	084			
2. Preneseni gubitak	085		178.494,92	240.138,10
VII. DOBIT ILI GUBITAK POSLOVNE GODINE (AOP 087-088)	086		-61.643,11	2.597,08
1. Dobit poslovne godine	087			2.597,08
2. Gubitak poslovne godine	088		61.643,11	
VIII. MANJINSKI (NEKONTROLIRAJUĆI) INTERES	089			
B) REZERVIRANJA (AOP 091 do 096)	090		0,00	0,00
1. Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze	091			
2. Rezerviranja za porezne obveze	092			
3. Rezerviranja za započete sudske sporove	093			
4. Rezerviranja za troškove obnavljanja prirodnih bogatstava	094			
5. Rezerviranja za troškove u jamstvenim rokovima	095			
6. Druga rezerviranja	096			
C) DUGOROČNE OBVEZE (AOP 098 do 108)	097		0,00	0,00
1. Obveze prema poduzetnicima unutar grupe	098			
2. Obveze za zajmove, depozite i slično poduzetnika unutar grupe	099			
3. Obveze prema društvima povezanim sudjelujućim interesom	100			
4. Obveze za zajmove, depozite i slično društava povezanih sudjelujućim interesom	101			
5. Obveze za zajmove, depozite i slično	102			
6. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	103			
7. Obveze za predujmove	104			
8. Obveze prema dobavljačima	105			
9. Obveze po vrijednosnim papirima	106			

10. Ostale dugoročne obveze	107			
11. Odgođena porezna obveza	108			
D) KRATKOROČNE OBVEZE (AOP 110 do 123)	109	6	171.920,10	309.306,00
1. Obveze prema poduzetnicima unutar grupe	110			
2. Obveze za zajmove, depozite i slično poduzetnika unutar grupe	111			
3. Obveze prema društvima povezanim sudjelujućim interesom	112			
4. Obveze za zajmove, depozite i slično društava povezanih sudjelujućim interesom	113			
5. Obveze za zajmove, depozite i slično	114			20.272,79
6. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	115			
7. Obveze za predujmove	116			
8. Obveze prema dobavljačima	117		154.375,47	271.956,22
9. Obveze po vrijednosnim papirima	118			
10. Obveze prema zaposlenicima	119		11.389,74	10.888,05
11. Obveze za poreze, doprinose i slična davanja	120		6.154,89	6.188,94
12. Obveze s osnove udjela u rezultatu	121			
13. Obveze po osnovi dugotrajne imovine namijenjene prodaji	122			
14. Ostale kratkoročne obveze	123			
E) ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEGA RAZDOBLJA	124	7	6.325.083,95	7.192.495,82
F) UKUPNO – PASIVA (AOP 067+090+097+109+124)	125		6.882.853,15	7.890.250,80
G) IZVANBILANČNI ZAPISI	126			

BILJEŠKE UZ POJEDINE POZICIJE BILANCE

Bilješka broj 1. Dugotrajna materijalna imovina

Dugotrajna imovina u ukupnom iznosu od 6.887.699,57 eura, sastoji se od zemljišta u iznosu od 9.881,40 eura, građevinskih objekata u iznosu od 3.826.378,58 eura, alata, pogonskog inventara i transportnih sredstava u iznosu od 28.077,24 eura, materijalne imovine u pripremi u ukupnom iznosu od 3.023.362,35 eura.

R.br.	OPIS	VRIJEDNOST NA DAN 31.12.2023		
		BRUTO	ISPRAVAK	NETO
1.	Zemljište	9.881,40		9.881,40
2.	Građevinski objekti	6.016.363,67	2.189.985,09	3.826.378,58
3.	Alati, pogonski inventari transportna sredstva	69.962,23	41.884,99	28.077,24
4.	Materijalna imovina u pripremi	3.023.362,35		3.023.362,35
UKUPNO		9.119.569,65	2.231.870,08	6.887.699,57

Nekretnine, postrojenja i oprema iskazane su po trošku nabave umanjenom za akumuliranu amortizaciju. Trošak amortizacije tereti račun dobiti i gubitka, a računa se linearnom metodom tijekom procijenjenog očekivanog vijeka upotrebe pojedinih stavaka nekretnina, postrojenja i oprema. Zemljište i imovina u pripremi ne podliježe amortizaciji.

Najveća vrijednost materijalne imovine čine građevinski objekti fekalne kanalizacije i uređaj za pročišćavanje otpadnih voda grada Pazina. Materijalna imovina u pripremi odnosi se na započete

investicije građenja vodnih građevina na području aglomeracije Pazin i okolnih jedinica lokalne samouprave.

Bilješka broj 2. Zalihe

Zalihe sirovina i materijala s 31.12.2023. godine iznose 1.188,42 eura i odnose se na zalihe materijala.

Struktura vrijednosti zaliha:

ZALIHE	31.12.2022.	31.12.2023.
Zalihe sirovine i materijala	1.188,40	1.188,40
UKUPNO	1.188,40	1.188,40

Troškovi nabave obuhvaćaju kupovnu cijenu, carinu, nepovratne poreze, troškove prijevoza i druge troškove koji se mogu izravno pripisati nabavi.

Bilješka broj 3. Kratkotrajna potraživanja

Struktura kratkotrajnih potraživanja na dan 31.12.2023. godine ukupno iznose 269.623,89 eura, a odnose se na: potraživanja od kupaca u iznosu od 100.132,76 eura, potraživanja od države i ostalih institucija u iznosu od 5.546,74 eura (koja se odnose se na potraživanje preplaćenog poreza na dohodak u iznosu od 43,77 eura, na potraživanje preplaćenog poreza na dodanu vrijednost u iznosu od 1.675,86 eura, na neiskorišteni pretporez u iznosu od 2.514,17 eura po računima izdanih od poreznih obveznika po sustavu naplaćene naknade koji nisu podmireni, na potraživanja zbog usklađenja temeljnog kapitala zbog prelaska na euro u iznosu od 2,87 eura, na potraživanja od Hrvatskog zavoda za zdravstveno osiguranje za bolovanje na teret Zavoda u iznosu od 1.310,07 eura) te ostala potraživanja u iznosu od 163.944,39 eura (a odnose se na potraživanja za plaćene predujmove dobavljačima u iznosu od 3.278,72 eura, te iz povezanih poslova u iznosu od 160.665,67 eura). Potraživanja iz povezanih poslova prikazana u sljedećoj tablici.

Ostala potraživanja iz povezanih poslova:

OPIS	31.12.2023
Potraživanja - Istarski vodovod d.o.o.	147.811,88
Potraživanja - Istarski vodo zaštitni sustav d.o.o.	449,73
Potraživanja - Usluga d.o.o.	12.404,06
UKUPNO	160.665,67

Ostala potraživanja iz povezanih poslova odnose se na potraživanja za vodne usluge javne odvodnje sakupljanja i/ili pročišćavanja otpadnih voda na području Grada Pazina koje za Društvo vrše Istarski vodovod d.o.o. , Istarski vodo zaštitni sustav d.o.o. i Usluga d.o.o.

Bilješka broj 4. Novac

Društvo posluje putem žiro računa i pod računa otvorenih u banci Erste & Steiermarkische bank d.d. Rijeka. Stanje žiro računa na kraju razdoblja iznosi 731.738,92 eura.

Novac u banci i blagajni:

OPIS	31.12.2022	31.12.2023
Novac u banci i blagajni	467.824,01	731.738,92

Bilješka broj 5. Kapital i rezerve

Kapital obuhvaća pozicije temeljni kapital, preneseni gubitak i dobit tekuće poslovne godine. Temeljni kapital društva iznosi 625.990,00 euro. Gubitak prethodnih razdoblja iznosi 240.138,10 eura te je za 2023. godinu iskazana dobit tekuće poslovne godine u iznosu od 2.597,08 eura.

Bilješka broj 6. Dugoročne i kratkoročne obveze

Društvo nema dugoročnih obveza.

Kratkoročne obveze iznose ukupno 309.306,00 eura i odnose se na obveze prema dobavljačima u iznosu od 271.956,22 eura; obveze prema zaposlenicima u iznosu od 10.888,05 eura, obveze za poreze te doprinose i slična davanja u iznosu od 6.188,94 eura, obveze za zajmove depozite i slično iznose 20.272,79 eura, a odnose se na obveze za primljena jamstva za javnu nabavu.

Struktura kratkoročnih obveza:

OPIS	31.12.2022.	31.12.2023.
Obveze prema dobavljačima	154.375,47	271.956,22
Obveze prema zaposlenima	11.389,74	10.888,05
Obveze za poreze i doprinose i slična davanja	6.154,89	6.188,94
Obveze za primljena jamstva		20.272,79
UKUPNO	171.920,10	309.306,00

Obveze prema dobavljačima su obveze s temelja nabave materijala i usluga za redovno poslovanje i ulaganja za izgradnju kanalizacijske mreže.

Promatrajući strukturu kratkoročnih obveza vidljivo je kako su se ukupne obveze u 2023. godini u odnosu na prethodnu godinu povećale u dijelu obveza prema dobavljačima. Obveza se u najvećem dijelu odnose na dugovanja prema dobavljačima za izgradnju sustava javne odvodnje otpadnih voda koje dospijevaju u 2024. godini te će biti podmirene po doznaci sredstava od strane sufinanciranja EU projekta i Hrvatskih voda, te jedinica lokalnih uprave kao sredstva kapitalnih ulaganja.

Bilješka broj 7. Odgođeno plaćanje troškova i prihod budućeg razdoblja

Na poziciji odgođeno plaćanje troškova i prihod budućeg razdoblja iskazana su sredstva prikupljene naknade za razvoj sustava javne odvodnje otpadnih voda te kapitalna sredstva od strane JLS-a, Pazina i Hrvatskih voda koje sufinanciraju izgradnju sustava javne odvodnje otpadnih voda te obrtna sredstva Grada.

Naknada za razvoj sustava javne odvodnje otpadnih voda naplaćuje se svakoj fizičkoj i pravnoj osobi koja je priključena na javni vodoopskrbni sustav, kao potrošač vode za piće odnosno neposredni obveznik plaćanja cijene vode na području javnog isporučitelja vodne usluge javne vodoopskrbe Istarski vodovod d.o.o.

Osnovica za obračun naknade za razvoj je količina isporučene vode obvezniku. Do prosinca 2021. godine naplaćivala se u iznosu od 0,13,00 €/m³, od 1. siječnja 2022. godine stupila je na snagu, Odluka o izmjeni odluke o obračunu i naplati naknade za razvoj sustava javne odvodnje („Narodne novine“ broj: 147/21.) kojim se iznos naknade povećao na 0,27 €/m³ utrošene vode.

Obveza plaćanja naknade za razvoj sustava javne odvodnje uvedena je kako bi se rezervirala kapitalna sredstva i osigurala provedba aktivnosti u cilju razvoja sustava:

- provedba ciljeva vodno-komunalnih direktiva koje je Republika Hrvatska usvojila pristupanjem Europskoj uniji,
- izrada studijsko-tehničke dokumentacije na području aglomeracije EU PAZIN (Središnja Istra sa JLS-e: Grad Pazin i Općine: Cerovlje, Gračišće, Lupoglav, Motovun, Sv.Petar u Šumi, Karojba, Tinjan i Žminj) za financiranje iz EU fondova, osiguranjem potrebnih financijskih sredstava, kao i pravodobnim rješavanjem imovinsko-pravnih odnosa te
- rješavanje pitanja daljnje izgradnje sustava javne odvodnje i uređaja za pročišćavanje otpadnih voda.

Na kraju razdoblja ukupni raspoloživi iznos naknade za razvoj iznosi 841.601,47 eura.

Dio odgođenih plaćanih troškova i prihoda budućeg razdoblja odnose se na sufinancirana sredstva Istarske županije i JLS-a doznačena u korist Društva za izgradnju sustava javne odvodnje otpadnih voda na području djelovanja Društva.

Sufinancirana sredstva Grada Pazina i Istarske županije za izgradnju sustava javne odvodnje otpadnih voda te UPOVa Grada Pazina iznose 1.474.337,35 eura dok sredstva ostalih JLS (Općina Žminj, Općina Tinjan, Općina Motovun, Općina Gračišće, Općina Lupoglav, Općina Karojba, Općina Cerovlje) za projektiranje i sustava javne odvodnje otpadnih voda u iznosu 403.115,18 eura, te sredstva za financiranje EU studije u iznosu od 339.556,35 eura.

Obrtna sredstva Grada Pazina iznose 4.097,56 eura.

Sredstva koja su društvu doznačile Hrvatske vode za izgradnju sustava javne odvodnje otpadnih voda i UPOV-a Grada Pazina te za projektiranje i izgradnju sustava javne odvodnje otpadnih voda na području JLS-a iznose 4.129.787,94 eura.

Sufinancirana sredstva će se koristiti za pokriće troškova amortizacije prilikom trošenja osnovnih sredstava.

Račun dobiti gubitka na dan 31. prosinca 2023. godine

Tablica broj 6.: Račun dobiti gubitka

Obveznik: 04849628232; USLUGA ODVODNJA D.O.O.				
Naziv pozicije	AOP oznaka	Rbr. bilješke	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4	5
I. POSLOVNI PRIHODI (AOP 128 do 132)	127	8	473.770,12	668.594,27
1. Prihodi od prodaje s poduzetnicima unutar grupe	128			
2. Prihodi od prodaje (izvan grupe)	129		441.349,79	594.401,55
3. Prihodi na temelju upotrebe vlastitih proizvoda, robe i usluga	130		32.420,33	74.192,72
4. Ostali poslovni prihodi s poduzetnicima unutar grupe	131			
5. Ostali poslovni prihodi (izvan grupe)	132			
II. POSLOVNI RASHODI (AOP 134+135+139+143 do 145+148+155)	133	9	538.745,36	665.995,99
1. Promjene vrijednosti zaliha proizvodnje u tijeku i gotovih proizvoda	134			
2. Materijalni troškovi (AOP 136 do 138)	135		277.708,67	363.115,47
a) Troškovi sirovina i materijala	136		116.935,03	156.263,83
b) Troškovi prodane robe	137			

<i>c) Ostali vanjski troškovi</i>	138		160.773,64	206.851,64
3. Troškovi osoblja (AOP 140 do 142)	139		163.906,82	187.908,99
<i>a) Neto plaće i nadnice</i>	140		105.336,38	115.353,24
<i>b) Troškovi poreza i doprinosa iz plaća</i>	141		39.188,67	47.797,61
<i>c) Doprinosi na plaće</i>	142		19.381,77	24.758,14
4. Amortizacija	143		71.263,39	73.523,87
5. Ostali troškovi	144		24.464,53	37.323,52
6. Vrijednosna usklađenja (AOP 146+147)	145		0,00	0,00
<i>a) dugotrajne imovine osim financijske imovine</i>	146			
<i>b) kratkotrajne imovine osim financijske imovine</i>	147			
7. Rezerviranja (AOP 149 do 154)	148		0,00	0,00
<i>a) Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze</i>	149			
<i>b) Rezerviranja za porezne obveze</i>	150			
<i>c) Rezerviranja za započete sudske sporove</i>	151			
<i>d) Rezerviranja za troškove obnavljanja prirodnih bogatstava</i>	152			
<i>e) Rezerviranja za troškove u jamstvenim rokovima</i>	153			
<i>f) Druga rezerviranja</i>	154			
8. Ostali poslovni rashodi	155		1.401,95	4.124,14
III. FINANCIJSKI PRIHODI (AOP 157 do 166)	156		3.354,03	0,18
1. Prihodi od ulaganja u udjele (dionice) poduzetnika unutar grupe	157			
2. Prihodi od ulaganja u udjele (dionice) društava povezanih sudjelujućim interesima	158			
3. Prihodi od ostalih dugotrajnih financijskih ulaganja i zajmova	159			
poduzetnicima unutar grupe				
4. Ostali prihodi s osnove kamata iz odnosa s poduzetnicima unutar grupe	160			
5. Tečajne razlike i ostali financijski prihodi iz odnosa s poduzetnicima unutar grupe	161			
6. Prihodi od ostalih dugotrajnih financijskih ulaganja i zajmova	162			
7. Ostali prihodi s osnove kamata	163		1,32	
8. Tečajne razlike i ostali financijski prihodi	164			
9. Nerealizirani dobici (prihodi) od financijske imovine	165			
10. Ostali financijski prihodi	166		3.352,71	0,18
IV. FINANCIJSKI RASHODI (AOP 168 do 174)	167		21,90	1,38
1. Rashodi s osnove kamata i slični rashodi s poduzetnicima unutar grupe	168			
2. Tečajne razlike i drugi rashodi s poduzetnicima unutar grupe	169			
3. Rashodi s osnove kamata i slični rashodi	170		21,90	1,36
4. Tečajne razlike i drugi rashodi	171			0,02
5. Nerealizirani gubici (rashodi) od financijske imovine	172			
6. Vrijednosna usklađenja financijske imovine (neto)	173			
7. Ostali financijski rashodi	174			
V. UDIO U DOBITI OD DRUŠTAVA POVEZANIH SUDJELUJUĆIM INTERESOM	175			
VI. UDIO U DOBITI OD ZAJEDNIČKIH POTHVATA	176			
VII. UDIO U GUBITKU OD DRUŠTAVA POVEZANIH SUDJELUJUĆIM INTERESOM	177			
VIII. UDIO U GUBITKU OD ZAJEDNIČKIH POTHVATA	178			

IX. UKUPNI PRIHODI (AOP 127+156+175 + 176)	179	8	477.124,15	668.594,45
X. UKUPNI RASHODI (AOP 133+167+177 + 178)	180	9	538.767,26	665.997,37
XI. DOBIT ILI GUBITAK PRIJE OPOREZIVANJA (AOP 179-180)	181		-61.643,11	2.597,08
1. Dobit prije oporezivanja (AOP 179-180)	182		0,00	2.597,08
2. Gubitak prije oporezivanja (AOP 180-179)	183	10	61.643,11	0,00
XII. POREZ NA DOBIT	184			
XIII. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (AOP 181-184)	185	10	-61.643,11	2.597,08
1. Dobit razdoblja (AOP 181-184)	186		0,00	2.597,08
2. Gubitak razdoblja (AOP 184-181)	187	10	61.643,11	0,00

BILJEŠKE UZ POJEDINE POZICIJE RAČUNA DOBITI I GUBITKA

Bilješka broj 8. Prihodi

Ukupni prihodi ostvareni u 2023. godini iznose 668.594,45 eura. Poslovni prihodi odnose se na redovne prihode društva ostvareni pružanjem usluga korisnicima, prijenos odgođenih plaćanih troškova i prihod budućeg razdoblja koji pokrivaju amortizaciju imovine izgrađene sredstvima Hrvatskih voda, prihoda od namjenske naknade za pokriće troškova za izradu studije EU i rekonstrukcije priključaka na sustav javne odvodnje. Ostale financijske prihode čine prihodi od konverzije zbog prelaska na euro.

Poslovni prihodi u 2023. godini u odnosu na 2022. godinu povećali su se za 40,13 %.

Struktura prihoda:

OPIS	2022.		2023.	
	Iznos	%	Iznos	%
Poslovni prihodi	473.770,12	99,99	668.594,27	100,00
Financijski i izvanredni prihodi	3.354,04	0,01	0,18	0,00
UKUPNO	477.124,16	100,00	668.594,45	100,00

Bilješka broj 9. Rashodi

Ukupni rashodi ostvareni u 2023. godini iznose 665.997,37 eura.

Poslovne rashode čine najvećim dijelom materijalni troškovi sirovine i materijala, energije, troškovi korištenja tuđih usluga, amortizacije i troškovi osoblja. Poslovni rashodi u 2023. godini povećali su se u odnosu na prethodnu godinu za 23,62 % zbog povećanja cijene energenata, troškova održavanja dugotrajne imovine i povećanja cijena zbrinjavanja gospodarenja otpadnim muljem iz UPOV – a. Financijske rashode čine troškovi zateznih kamata u iznosu 1,36 eura i tečajne razlike zbog konverzije u euro u iznosu od 0,02 eura.

Struktura rashoda:

OPIS	2022.		2023.	
	Iznos	%	Iznos	%
Materijalni troškovi	277.708,67	51,55%	363.115,47	54,52%
Troškovi osoblja	163.906,82	30,42%	187.908,99	28,21%
Amortizacija	71.263,39	13,23%	73.523,87	11,04%
Ostali troškovi	24.464,53	4,54%	37.323,52	5,60%
Ostali poslovni rashodi	1.401,95	0,26%	4.124,14	0,63%
Ukupno poslovi rashodi	538.745,36	100,00%	665.995,99	100,00%
Financijski rashodi	21,90	0,00%	1,38	0,00%
SVEUKUPNO	538.767,26	100,00%	665.997,37	100,00%

Bilješka br. 10. Porez na dobit

Nakon odbitka prihoda od rashoda razdoblja, društvo je ostvarilo dobitak prije oporezivanja u iznosu od 2.597,08 eura.

Stopa poreza na dobit sukladno Zakonu o porezu na dobit, u 2023. godini iznosi 10 %. Porez na dobit nije obračunat zbog neiskorištenih prava na prijenos gubitka iz prethodnih godina u ukupnom iznosu od 155.975,26 eura na dan 31.12.2022. god.

Dobit nakon oporezivanja iznosi 8.425,65 eura.

POZICIJA	2023.
Dobit prije oporezivanja	2.597,08
Smanjenje dobiti	
Povećanje dobiti	5.828,57
Dobit nakon povećanja i smanjenja	8.425,65
Porez na dobit 10%	0
Dobit nakon oporezivanja	8.425,65

3.2.2. Struktura rashoda i prihoda (ostvareno 2022. - plan 2023. - ostvareno 2023.)

Tablica broj 7.: Struktura rashoda i prihoda

R. br - konto	Naziv/opis pozicije	2022(I-XII) OSTVARENO	2023 (I-XII) PLANIRANO	2023 (I-XII) UKUPNO	INDEKS OSTVARENJA	
		iznos u EUR	iznos u EUR	iznos u EUR	5/3*100	5/4*100
1	2	3	4	5	6	7
POSLOVNI RASHODI						
1. - 40	MATERIJALNI TROŠKOVI	116.935,02	110.558,09	156.263,83	133,63	141,34
400	Utrošeni materijal	13.478,01	13.272,28	11.232,12	83,34	84,63
401	Potrošena energija	94.712,13	83.615,37	119.466,43	126,14	142,88
403, 404	Utrošeni materijal i dijelovi za održavanje	5.478,16	12.608,66	23.270,57	424,79	184,56
405	Sitni inventar, auto gume, zaštita na radu	2.964,23	663,61	2.046,71	69,05	308,42
409	Ostali materijalni troškovi	302,49	398,17	248,00	81,99	62,28
2. - 41	TROŠKOVI USLUGA	111.989,48	124.892,17	147.865,84	132,04	118,39
41010-41011	Prijevozne usluge	16.422,85	6.636,14	2.641,14	16,08	39,80
41050-41070	Poštanske, telekomunikacijske usluge	3.233,70	3.318,07	3.161,25	97,76	95,27
411, 412	Usluge održavanja (tekuće i investicijsko)	25.708,49	14.068,62	40.668,17	158,19	289,07
415	Zakupnine poslovnog prostora, najamnine opreme	10.368,42	9.290,60	13.780,74	132,91	148,33
4163, 4180-4187	Usl.objave u sl.novinama, Komunalne usluge, utrošena voda	10.365,26	5.308,91	3.279,09	31,64	61,77
4188, 4189	Usluge ispitivanje i analiza vode i mulja i zbrinjavanje mulja	45.890,76	86.269,83	84.335,45	183,77	97,76

3. - 42	TROŠKOVI OSTALIH USLUGA	48.784,23	58.265,31	58.985,80	120,91	101,24
420	Zdravstvene usluge	-	1.725,40	1.699,52	-	98,50
421	Bankarske usluge i usluge platnog prometa	1.003,03	1.061,78	1.307,99	130,40	123,19
4222	Prikupljanje naknade po fakturiranoj naknadi za otpadne vode	31.301,03	39.816,84	35.825,91	114,46	89,98
4221, 4223	Ostale usluge (administrativne, pravne, računovodstvene, revizorske, tehničke)	2.691,62	2.654,46	2.468,65	91,72	93,00
423	Premije osiguranja imovine i radnika	6.052,01	6.636,14	6.315,52	104,35	95,17
425, 427, 428, 429	Naknada za korištenje prava, licence, obrade podataka; tehnički pregledi i nak.za ceste; ostale usluge	7.736,54	6.370,69	11.368,21	146,94	178,45
4. - 43	TROŠKOVI AMORTIZACIJE	71.263,39	72.997,54	73.523,87	103,17	100,72
430	Uređaji, objekti, oprema	71.263,39	72.997,54	73.523,87	103,17	100,72
5. - 44	NAKNADE TROŠKOVA RADNIKA I OSTALA MATERIJALNA PRAVA RADNIKA	22.265,18	26.544,56	34.008,25	152,74	128,12
6. - 46	OSTALI TROŠKOVI POSLOVANJA	2.199,32	3.981,68	3.315,27	150,74	83,26
7. - 47	TROŠKOVI ZAPOSLENOG OSOBLJA	163.906,84	172.539,65	187.908,99	114,64	108,91
	Bruto plaće i doprinosi na bruto	163.906,84	172.539,65	187.908,99	114,64	108,91
8. - 7	OSTALI POSLOVNI RASHODI	1.423,79	796,33	4.125,52	289,76	518,07
	Ostali poslovni rashodi	685,47	663,61	663,00	96,72	99,91
	Financijski, izvanredni	738,32	132,72	3.462,52	468,97	2.608,89
	UKUPAN RASHOD (1.-8.)	538.767,25	570.575,33	665.997,37	123,62	116,72
POSLOVNI PRIHODI						
I. - 75	Vodne usluge : skupljanje i pročišćavanje - varijabilni i fiksni dio	336.759,00	464.264,38	468.903,43	139,24	101,00
1.	Skupljanje - kućanstva	62.021,79	84.942,60	81.162,50	130,86	95,55
2.	Pročišćavanje - kućanstva	78.165,55	84.942,60	79.798,82	102,09	93,94
3.	Fiksni dio kućanstva	26.653,13	47.780,21	47.343,74	177,63	99,09
4.	Skupljanje - ostali potrošači	32.846,03	37.162,39	37.053,79	112,81	99,71
5.	Pročišćavanje - ostali	37.475,53	35.835,16	39.726,62	106,01	110,86
6.	Fiksni dio ostali potrošači	6.750,15	14.864,95	13.069,10	193,61	87,92

7.	Fiksni i varijabilni dio od korisnika bez potpunog mjerenja potrošnje	7.483,71	9.954,21	13.145,25	175,65	132,06
8.	Usluge pražnjenja, odvoza i pročišćavanja otpadnih voda iz septičkih i sabirnih jama	53.045,11	66.361,40	73.427,09	138,42	110,65
9.	Ostale usluge u domeni pružanja vodnih usluga javne odvodnje	32.318,00	82.420,86	84.176,52	260,46	102,13
II. - 75,77,78	Ostali poslovni prihodi	140.365,14	106.310,96	199.691,02	142,27	187,84
1.	Amortizacijska sredstva Hrvatskih voda	29.526,60	33.180,70	29.526,60	100,00	88,99
2.	Prihod namjenske naknade za pokriće troškova izrade studije EU	75.064,20	72.997,54	82.510,13	109,92	113,03
3.	Potpora za umanjenje cijene električne energije			74.192,72		
4.	Ostali prihodi od rekonstrukcije priključaka			13.461,39		
5.	Ostali prihodi (financijski i izvanredni)	35.774,34	132,72	0,18	0,00	0,14
III.	UKUPAN PRIHOD (I. + II.)	477.124,14	570.575,34	668.594,45	140,13	117,18
	BRUTO DOBIT/ GUBITAK	- 61.643,11	0,01	2.597,08		

U cilju ostvarenja planiranog pozitivnog rezultata poslovanja u 2023. godini, odnosno minimalne dobiti iskazane u stupcu četiri gornje Tablice procijenjen je red veličina mogućih ostvarenih troškova pokrića kroz ostvarene prihode za 2023. godinu.

RASHODI

S obzirom da nije bilo moguće utjecati na pojedine troškove kao što su: utrošeni materijal, trošak energenata, usluge tekućeg i investicijskog održavanja, komunalnih usluga i ostalih usluga, troškovi zaposlenih radnika i ostali poslovni rashodi, u 2023. troškovi su bili veći od planiranih. Unatoč većih troškova u 2023. godini je Društvo ostvarilo dobit u poslovanju.

Uspoređujući financijske pokazatelje poslovanja za 2023. godinu s planiranima, razvidno je da su ostvareni rashodi veći za 16,72 %, a ostvareni prihodi veći za 17,18 %, što je rezultiralo ostvarenju dobitka u iznosu od 2.597,08 eura. Kada se uspoređi 2023. i 2022. poslovna godina ostvareni ukupni rashodi povećani su za 23,62 %, te su ostvareni ukupni prihodi porasli za 40,13 %.

U nastavku obrazlažemo pojedine skupine troškova od utjecaja na ostvareni rezultat poslovanja:

U skupini konta **40 - materijalni troškovi**, ukupno su povećani u odnosu na ostvarene u 2023. godini za 33,63 %, u odnosu na planirane za 41,34%.

Utrošeni materijal je za 15,37 manji % od planiranog, odnosi se na materijal potreban za funkcioniranje UPOV-a Pazin i to na kationski polimer.

Povećanje troška energije od 42,88 % u odnosu na planirano, odnosi se uglavnom povećanje cijene električne energije do 31.03.2023. kada je sklopljen novi ugovor sa dobavljačem HEP Opskrba d.o.o. Daljnje povećanje troška električne energije spriječeno je i regulirano Uredbom vlade. Nameće se neizvjesnost buduće cijene električne energije koja će nastupiti u budućnosti.

Povećanje troška od 84,56 % od planiranog odnosi se na utrošeni materijal i dijelove za koji su utrošeni uglavnom za održavanje pročištača.

Kupnjom cisterne za pražnjenje individualnih sustava odvodnje od strane Društva Usluga d.o.o. Pazin bilo je potrebno izvršiti popravke, ali i zamjenu guma cisterne što je uzrokovalo veći trošak od planiranog.

U skupini konta **41 - troškovi usluga**, ukupni ostvareni troškovi usluga u 2023. godini povećani su u odnosu na 2022. godinu za 32,04 %, kao i u odnosu na planirane za 18,39 %.

Najveće odstupanje evidentira se na kontima 41210-41280, tj. usluge tekućeg i investicijskog održavanja, te popravci dugotrajne imovine.

Odstupanje od planiranog za 189,07 % i ostvarenog u 2022. godini za 58,19 % vidljivo je na poziciji Usluge održavanja (tekuće i investicijsko održavanje).

Društvo je interveniralo na sanaciji javne odvodnje u ulici M.B. Rašana i u ulici D.Trinajstića u Pazinu. Što se tiče ulaganja u UPOV Pazin, provedeno je najnužnije zbog ograničenih financijskih sredstava. Potrebna su bila i ulaganja u cisternu za pražnjenje individualnih spremnika te popravci viličara.

Gospodarenje otpadnim muljem iz UPOV – a predstavlja značajno velik trošak za Društvo i problematika mjesta i načina odlaganja još uvijek nije riješena na nacionalnoj razini.

Trošak analiza i ispitivanje voda i otpada, zbrinjavanje i deponiranje mulja povećao se u odnosu na ostvareno u 2022. godine za 83,77 %.

U 2022. godini navedeni trošak je cjenovno bio prihvatljiv (27,34 €/t otpadnog mulja) do srpnja 2022. godine kada se, nakon otkazivanja dozvole zbrinjavanja u 2021. godini na bužetskom deponiju Griža, isposlovalo prikladno, privremeno rješenje zbrinjavanja na službenom odlagalištu komunalnog otpada u Labinu. No, od lipnja 2022. godine dozvola odlaganja na labinskom odlagalištu je obustavljena. Društvo je moralo potražiti rješenje u privatnom sektoru. Prema provedenom istraživanju tržišta ugovorilo je zbrinjavanje mulja s najpovoljnijim isporučiteljem na tržištu.

U 2022. godini ugovorena je obveza deponiranja otpadnog mulja sa zajednicom gospodarskih subjekata: EKO-LOGIC d.o.o. iz Varaždina po cijeni od 139,36 €/t. U srpnju 2023. god. usluge zbrinjavanja mulja ugovorene su sa poduzećem Zeleni plan d.o.o. iz Zagreba po cijeni od 140,60 €/t.

U skupini konta **42 - troškovi ostalih usluga**, ukupno su se troškovi povećali za 20,91 % u odnosu na ostvarene u 2022. godini, ali i za 1,24 % od planiranih. Nije bilo većih odstupanja od planiranih troškova.

U ostalim troškovima najveći udio ima trošak provizije prikupljanja naknade po fakturiranoj naknadi za otpadne vode koja se isplaćuje Istarskom vodovodu Buzet d.o.o. Odstupanje, odnosno povećanje troškova za 14,46 % u odnosu na ostvarene u 2022. godini, posljedica je povećanja cijene vodne usluge javne odvodnje na osnovu Odluke o cijeni vodne usluge javne odvodnje br. 55-6/22 primjena od 1. studenog 2022. godine.

Povećanje od 46,94 % u odnosu na 2022. godinu ostvareno je u kontima troška od 425 do 429 i to uglavnom zbog većih troškova usluga korištenja programskih licenci.

U skupini konta **43 – amortizacija materijalne i nematerijalne imovine**, povećani su troškovi amortizacije za 0,72 % od ukupno planiranih, odnosno za 3,17 % u odnosu na 2022. godinu zbog nabave osnovnih transportnih sredstava za rad u 2022. godini te ulaganja u ostalu opremu tijekom 2023. godine. Stope amortizacije iste su kao u prethodnoj financijskoj godini, u porezno su priznatom rasponu, što znači da je amortizacija u dijelu sustava javne odvodnje i UPOV-a 1 %.

U skupini konta **44 - naknade troškova radnika i ostala materijalna prava radnika**, povećani su troškovi u odnosu na planirane za 28,12 %, dok je u odnosu na ostvarene iz 2022. godine povećano je za 52,74 %, zbog promjene u strukturi zaposlenih prema mjestu prebivališta. Povećanje se odnosi na prijevoz na posao zaposlenika.

U skupini konta **47 – troškovi zaposlenog osoblja**, ukupni troškovi su povećani za 8,91 % od planiranih, a od ostvarenih u 2022. godini za 14,64 %. Razlog povećanja u odnosu na 2022. godinu je usklađenje plaća s inflacijom.

Ostali poslovni rashodi, ostvareni su veći od onih u 2022. godini za 189,76 %, od planiranih za 418,07 %. Financijske rashode čine troškovi kamata, a izvanredni rashodi odnose se na vrijednosno usklađenje potraživanja od kupaca. Ovi troškovi, zbog svoje veličine, ne utječu značajno na strukturu troškova.

Na osnovu ostvarenih troškova za razdoblja izvještavanja može se zaključiti da u obavljanju djelatnosti Društva nastaju troškovi na koje se ne može značajnije utjecati (zbrinjavanje i prijevoz mulja, električne energije, dehidracija mulja), koji nastaju iz kontinuiranog obavljanja vodnih usluga javne odvodnje te rada na aktivnostima njihovog budućeg razvoja.

PRIHODI

Ukupan prihod ostvaren u 2023 godini veći je za 40,13 % u odnosu na ostvareni u 2022. godini i za 17,18 % od planiranog. Sastoje se od usluga skupljanja i pročišćavanja otpadnih voda, usluge pražnjenja, odvoza i zbrinjavanja otpadnih voda iz septičkih i sabirnih jama, sredstva amortizacije za izgradnju vodnih građevina koje sufinanciraju Hrvatske vode, prihoda od namjenske naknade za razvoj za pokriće troškova izrade STD – studijsko tehničke dokumentacije EU, potpore za umanjeње cijene električne energije te ostalim prihodima.

U nastavku obrazlažemo pojedine skupine prihoda od utjecaja na ostvareni rezultat poslovanja:

Vodne usluge : skupljanje i pročišćavanje - varijabilni i fiksni dio ostvaruju se na temelju važećih cijena propisanih Odlukom o cijeni usluge javne odvodnje i povećani su za 1 % ostvarenih prihoda od planiranih, te u odnosu na 2022. godinu ostvaren je rast od 39,24 %.

Pokrenuta je procedura povećanja cijena vodnih usluga u lipnju 2022. godine zbog inflacije, porasta cijena energenata te porasta cijene zbrinjavanja otpadnog mulja s UPOV-a. Nova Odluka o cijeni vodne usluge javne odvodnje br. 55-6/22 primjenjuje od 1. studenog 2022. godine.

Potrebno je napomenuti da su poslovni prihodi društva vezani direktno uz potrošnju vode kućanstva i ostalih potrošača. Redukcija vode koja je prema Odluci o redukciji korištenja pitke vode na području Istarske županije bila u primjeni od 18. srpnja do 29. kolovoza 2022. godine imala je bitni utjecaja na prihode Društva. U tim je mjesecima u prethodnim godinama bila značajnija potrošnja vode u odnosu na ostale mjesece zbog vrha turističke sezone, te je zbog tog uzroka izostao mogući veći ostvareni prihod.

Društvo je do 31. listopada imalo sklopljene Ugovore o poslovnoj suradnji za vođenje projekata projektiranja i izgradnje s okolnim općinama, te je od 1. studenog 2022. godine na snazi Sporazum o zajedničkom obavljanju djelatnosti poslova javne odvodnje između Grada Pazina, Općine Cerovlje, Općine Gračišće, Općine Karojba, Općine Lupoglav, Općine Motovun, Općine Tinjan i Općine Žminj. Rezultat sklopljenih Ugovora i Sporazuma je prihod od ostalih usluga u domeni pružanja vodnih usluga javne odvodnje. Navedeni prihod povećao se u odnosu na 2022. godinu za 160,46 % te od planiranih za 2,13 %

Prihod ostvaren od namjenske naknade koristi se za pokriće troškova izrade studijsko-tehničke dokumentacije na području aglomeracije EU Pazin (Središnja Istra), ostvaren je kroz naplatu naknade za razvoj sustava javne odvodnje na području Grada Pazina, općina: Lupoglav, Tinjan, Gračišće, Cerovlje, Motovun, Karojba i Sveti Petar u Šumi i Općine Žminj, prema Odluci o obračunu i naplati naknade za razvoj sustava javne odvodnje (NN 104/19) koja je stupila na snagu 31. 10. 2019. godine. Ostvareni prihod u 2023. godini u odnosu na 2022. godinu prikazuje povećanje od 9,92 %.

Priznani **prihodi iz sredstava amortizacije** za izgradnju koju sufinanciraju Hrvatske vode ostvareni su prema planu, odnosno 11,01 % manje od ostvarenih u 2022. godini.

Na poziciji **ostali prihodi (financijski i izvanredni)** ostvareni od prihoda od tečajnih razlika zbog euro konverzije, od financiranja rekonstrukcije priključaka, te drastično povećanje od planiranih i ostvarenih u 2023. godini proizlazi iz Uredbe o otklanjanju poremećaja na domaćem tržištu energije kao potpora za umanjenje cijene električne energije.

Društvo je usprkos porastu troškova na koje nije moguće utjecati, ostvarilo dovoljan prihod kojim bi pokrilo ukupne rashode i time je Društvo u 2023. godini ostvarilo dobit u iznosu od 2.597,08 eura.

4. IZVJEŠTAJ UPRAVE

4.1. Osvrt na poslovanje Društva do 2023. godine

Tablica broj 9. Prikaz rezultata od 2006. - 2023. godine

GODINA	REZULTAT POSLOVANJA	AMORTIZACIJA	STOPA AMORTIZACIJE	SUFINANCIRANJE GRAD PAZIN
2006	-3.780,48	60.086,14	5,00%	66.361,40
2007	5.264,45	60.728,52	5,00%	66.361,40
2008	20,97	52.751,61	5,00%	54.394,58
2009	-33.998,67	52.056,94	5,00%	53.089,12
2010	-44.043,80	52.635,34	5,00%	43.161,86
2011	-95.754,60	52.452,19	5,00%	0,00
2012	-102.510,58	52.452,19	5,00%	0,00
2013	-40.768,60	19.551,80	5,00%	39.816,84
UKUPNO 2006-2013	-315.571,31	402.714,71		323.185,20
2014	-31.679,21	50.243,81	2,50%	39.816,84
2015	1.611,92	50.243,81	2,00%	39.816,84
2016	204,53	51.412,97	2,00%	12.608,67
2017	-32.947,38	51.608,87	2,00%	
2018	-15.784,33	52.320,79	2,00%	
2019	-47.268,96	54.606,01	2,00%	
2020	-35.606,88	53.179,77	1,00%	
2021	-17.024,62	64.272,75	1,00%	
2022	-61.643,11	71.263,39	1,00%	
2023	2.597,08	73.523,87	1,00%	
UKUPNO 2014-2021	-237.540,95	572.676,04		92.242,35

Od svog početka rada 2006. godine u sklopu trgovačkog društva Usluga d.o.o., pa sve do osnivanja, 1. ožujka 2014. godine te nakon osnivanja društva Usluga odvodnja d.o.o., do 31. prosinca 2023. godine, Društvo posluje sa smanjenim, nedovoljnim, potrebnim financijskim sredstvima.

Do 2014. godine negativan rezultat i nesolventnost djelatnosti odvodnje anulirala se je ostalim komunalnim djelatnostima unutar trgovačkog društva Usluga d.o.o koje su bile uglavnom pozitivnog poslovanja, a nakon 2014. godine osnivanjem novog trgovačkog društva (podjela sa osnivanjem), neke potrebne aktivnosti nisu se mogle ostvariti, kao npr.:

- snimak starije, izgrađene, gradske odvodnje,
- izgradnja potrebnih ispusta – separatora odvodnje,
- telemetrija i automatika crpnih stanica,
- snimak katastra septičkih jama,
- nastavak investicija na razdjelnoj odvodnji,
- spoj na odvodnju preostalih dijelova grada (Dražej, dio ulice Dubravica, dio Štefanije Ravnić, most Vršić, Ulica Stipana Konzula Istrijana),
- zapošljavanje potrebnih kadrova za projekt aglomeracije Središnja Istra i drugo.

Društvo je u cijelom periodu obavljalo samo najnužnije radnje iz tekućeg poslovanja.

Od osnivanja Društva, smanjena je i amortizacija osnovnih sredstava sa zakonskih 5 %, Odlukom uprave na 2,5 % u 2014. godini, u 2015. godine dodatno je smanjena na 2 %, a od 2020. godine do danas amortizacija iznosi 1 %, s mogućim očekivanim rizikom nemogućnosti obnavljanja opreme, strojarskog i građevinskog dijela UPOV-a u narednom razdoblju te izvođenja manjih radova na kolektorima odvodnje.

Uz maksimalnu štednju, samo najnužnije održavanje, Društvo očekuje provođenje novih zakonskih odredbi te pripajanje jedinstvenom javnom isporučitelju vodne usluge na uslužnom području do kraja 2024. godine.

Osnovni pokazatelji iz Tablice broj 9., sugeriraju moguću nelikvidnost i nesolventnost Društva, te ukupno negativno poslovanje od 553.112,26 eura, ukupna izdvojena amortizacija od 975.390,75 eura, ukupno sufinanciranje Grada Pazina 415.427,55 eura.

Ciljevi Društva unatoč kumulativnom negativnom rezultatu poslovanja po pitanju zaštite okoliša ostvareni su, dok se po pitanju financijskog poslovanja ostvario pozitivan rezultat tek u 2023. godini, a koji je posljedica povećanja cijene vodne usluge javne odvodnje i povećanja količine pruženih usluga. Zadnjih godina je gospodarenje otpadnim muljem iz procesa pročišćavanja i prijevoz značajnih količina mulja na razna odlagališta u Istri, praćen uvijek s nedovoljno iskorištenim kapacitetom industrijske zone „Pazinka“ I-II, gdje je cca 10000 – 12000 m³ nedostatnih m³ godišnje, što u financijskim sredstvima predstavlja cca 120.000 eura.

Potrebno je napomenuti i da se investicije na području Grada Pazina realiziraju s djelomičnim sufinanciranjem Grada Pazina, u tijeku vođenja, izrade i provedbe projektne dokumentacije i izgradnje komunalne vodne infrastrukture, posebno oborinska odvodnja koja nije u nadležnosti Usluga odvodnje d.o.o., i nije prihvatljiv trošak za sufinanciranje iz EU fondova.

4.2. Poslovanje Društva u 2023. godini

Odgovornim i transparentnim poslovanjem Društvo nastavlja svoju temeljnu zadaću pružanja učinkovite, visokokvalitetne usluge javne odvodnje.

U provedbi redovnog programa Hrvatskih voda za 9 JLS, (Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun, Pazin, Sv. Petar u šumi, Tinjan i Žminj) te provedbi projekta EU aglomeracije Središnja Istra dugoročno se doprinosi zaštiti i unapređenju okoliša, te čuvanju i poboljšanju standarda života svih građana, a time podređeno i unapređenju vlastitog poslovnog ugleda.

Također je trud djelatnika (dežurstva, univerzalnost u izvršavanju poslovnih zadataka, intelektualni rad, racionalnost i štednju...) utjecalo na pozitivan poslovni rezultat ostvaren u 2023. godini.

Društvo je u 2023. godini poduzelo ciljane mjere poput optimalnog korištenja vlastitih financijskih resursa, kvalitetnog upravljanja ljudskim resursima te upravljanje troškovima.

Poslovanje se u 2023. godini unutar Društva uvijek može podijeliti na tekuće poslovanje, redovni program Hrvatskih voda i EU program.

Tekuće poslovanje Društva svodi se na rad Uređaja za pročišćavanje otpadnih voda Grada Pazina, koji je uređaj za biološko pročišćavanje otpadnih voda. Projektirani kapacitet I. faze izgrađenosti je 7000 ES (ekvivalent stanovnika), a trenutni kapacitet je cca 6000 ES.

Analize ulazne i izlazine otpadne vode na pokazatelje onečišćenja sukladno izdanoj vodopravnoj dozvoli obavljaju se četiri puta godišnje. Iz navedenih analiza i redovitih inspekcijskih nadzora vidljivo je da je efikasnost rada UPOV-a odlična. Unatoč smanjenoj amortizaciji i nedostatnim financijskim sredstvima UPOV Pazin pokazuje izvanredne rezultate kvalitete izlazine otpadne vode. Prema analitičkim izvješćima postotak smanjenja ulaznog opterećenja KPK (kemijska potrošnja kisika) i BPK (biokemijska potrošnja kisika) iznosi 97,15 % odnosno 96,90 %, dok Pravilnik o graničnim vrijednostima emisija otpadnih voda određuje najmanje opterećenje od 75, odnosno 70 % za navedene pokazatelje. Iz navedenog proizlazi da je UPOV Pazin uređaj 2. stupnja pročišćavanja, a ima rezultate uređaja 3. stupnja.

Jednom godišnje, u skladu sa zakonskom regulativom, vodopravna inspekcija definira primjenu korekcijskog koeficijenta (k_2) za obveznike koji su priključeni na sustav javne odvodnje, a na temelju kojeg kućanstva plaćaju naknadu za zaštitu voda. Posljedica dobrog rada UPOV-a jest direktan utjecaj na smanjenje navedene naknade po korekcijskom koeficijentu k_2 sa 0,90 na 0,30 u 2019. godini te je takve dobre rezultate zadržao i u 2023. godini.

Godišnji prihvati svih fekalnih i djelomično oborinskih voda na UPOV Pazin u 2023. godini iznosio je 206.239 m³.

Unatoč dobrim rezultatima UPOV – a na pročišćavanju otpadnih voda kućanstava priključenih na sustav javne odvodnje, važno je napomenuti da uređaj pročišćava i otpadne vode septičkih i sabirnih jama sa područja Grada Pazina i svih okolnih 8 općina. Navedena činjenica dodatno opterećuje već zastarjeli sustav i opremu, a s obzirom da je uređaj u funkciji 24 sata, mogućnost za eventualne poteškoće i kvarove u radu uvijek postoji.

Obzirom da sustav radi na bazi aktivnog mulja, poteškoće se javljaju i u smislu povećanja količine aktivnog mulja, te povećanja troškova njegove obrade i zbrinjavanja, u koje nisu uključeni troškovi potrebnog radnika.

U 2023. godini održavanje i obnovu dijelova UPOV – a i postojećeg sustava odnosi se na servisiranje uređaja i zamjenu dotrajalih dijelova sustava. Ulaganje u UPOV Pazin provedeno je u vidu usluge popravka kompletnog kompaktnog uređaja, popravka automatike, zamjene programibilnog logičnog kontrolera, godišnjem servisu te ostalih manjih popravaka.

Sve veći broj crpnih stanica (6) zahtijeva uvođenje telemetrijskog praćenja rada istih da ne bi, zbog istovremenog uključivanja dvije ili više crpnih stanica, došlo do hidrauličkog udara na otpadne vode, što može poremetiti rad UPOV-a.

Iz svega rečenog proizlaze sljedeći zaključci:

1. Tekuće poslovanje uzrokuje gubitak u poslovanju Društva ponajprije radi nedostataka planiranih prihoda predviđenih Studijom i projektom rada UPOV-a koji su trebali dolaziti od tada aktivne tekstilne industrije u zoni „Pazinka“ I-II. Nedostatak od planiranih 120.000,00 – 130.000,00 eura godišnje (potencijalno jest djelomično ili u manjem obimu) nadoknativ, ali veći dio planiranih sredstava konstantno nedostaje.
2. Tekuće poslovanje može uzrokovati gubitak u poslovanju Društva radi neekonomične cijene vodne usluge. Konkretno, gospodarenje otpadom iz UPOV-a Pazin odnosno muljem koji nastane iz procesa pročišćavanja otpadnih voda i njegovo zbrinjavanje predstavlja značajni trošak za koji Društvo nema dovoljno prihoda uz postojeći poremećaj na tržištu energenata.
3. Gubitak ne nastaje kroz angažman Društva za redovne investicije, tj. kroz investicije koje se sufinanciraju iz redovnog programa Hrvatskih voda i EU programa. Društvo aktualno radi na 16

projekata izrade projektne dokumentacije i izgradnje sustava javne odvodnje što kroz redovni program, što putem NPOO -a, što putem Eu programa Središnja Istra.

4. Za adekvatno funkcioniranje UPOV-a, učinkovito zbrinjavanje mulja i rješavanje višegodišnjeg negativnog poslovanja nužno osigurati financijska sredstva kroz sufinanciranje Grada Pazina, a koja su Društvu neophodno potrebna.

Sukladno navedenom, a zbog gubitka u poslovanju u prethodnih pet godina koje je uzrokovano gubicima u tekućem poslovanju, ovlašteni revizor u svom je izvješću o financijskom poslovanju dao mišljenje s rezervom.

4.3. Značajni poslovni događaji nakon poslovne godine i plan razvoja

U lipnju 2023. godine donesena je nova Uredba o uslužnim područjima kojom su određena uslužna područja, njihove granice i društvo preuzimatelj. Grad Pazin uvršten je u područje 23, te je kao društvo preuzimatelj određeno trgovačko društvo Istarski vodovod d.o.o., Buzet.

Početak 2024. - te godine počele su formalnopravne pripreme za preuzimanje. Održan je sastanak u društvu preuzimatelju, Istarskom vodovodu d.o.o., Buzet, te da su sukladno dogovoru predloženi članovi tima-koordinacijskog tijela, koje bi trebalo formalno odraditi proces pripajanja društvu preuzimatelju.

Usluga odvodnja d.o.o. je dana 08. rujna 2023. godine potpisala novi set ugovora iz Mehanizma oporavka i otpornosti u okviru Nacionalnog plana oporavka i otpornosti za projekt „Izgradnja sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda na području Središnje Istre“. Radi se o Ugovoru o dodjeli bespovratnih sredstava te Ugovoru o sufinanciranju istoimenog projekta ukupne vrijednosti 9.164.733,95 eura odnosno 7.331.787,16 eura bez PDV – a.

Navedenih 7.331.787,16 eura (55.241.350,36 kuna) ukupno prihvatljivih troškova sufinancirati će se iz okvira Nacionalnog plana oporavka i otpornosti u visini najviše do 5.865.429,74 eura (44.193.080,38 kuna) što iznosi 80% ukupne vrijednosti projekta. Preostalih 20% vrijednosti projekta sufinanciraju Hrvatske vode i Usluga odvodnja d.o.o. svaka sa 10% udjela odnosno sa 733.178,71 eura (5.524.134,99 kuna).

Projekt „Izgradnja sustava odvodnje i pročišćavanja otpadnih voda na području Središnje Istre“ uključuje četiri elementa projekta na području tri aglomeracije, a koje se nalaze u tri jedinice lokalne samouprave središnje Istre: Lupoglav, Karojba i Žminj.

Krajem poslovne 2023. god., u listopadu započeta je realizacija projekata koji se financiraju sredstvima Nacionalnog programa otpornosti i oporavka (NPOO), a završetak realizacije planira se 2024. - te i 2025.- te godine.

Tako su, po okončanju postupaka javne nabave u ožujku 2024. godine potpisani ugovori o izgradnji, stručnom nadzoru i vođenju projekta za nastavak izgradnje kanalizacijskog sustava i izgradnju UPOV-a naselja Karojba.

U prvoj polovici 2024. godine pripremili su se i trenutno se provode postupci javne nabave za nabavu radova, stručnog nadzora i arheološkog nadzora za projekt izgradnje kanalizacijskog kolektora i dvije crpne stanice u naselju Lupoglav – VI. dio, postupak za nabavu radova, stručnog nadzora i arheološkog nadzora za projekt izgradnje sanitarne odvodnje naselja Žminj- II. faza „Lukovica jug, te postupak za nabavu radova, stručnog nadzora i voditelja projekta za projekt rekonstrukcije uređaja za pročišćavanje otpadnih voda - UPOV Žminj.

Po okončanju postupka i sklapanju ugovora slijedi otvaranje gradilišta te izvođenje radova za koje je planirano da se završe do kraja 2025. godine.

Nadalje, početkom 2024., predani su zahtjevi za lokacijske i građevinske dozvole za projekte u aglomeraciji Tinjan, Karojba i Žminj te građevinske dozvole na području aglomeracije Pazin i to za izgradnju fekalne kanalizacije Centra Grada Pazina (projekt razdvajanja sustava mješovite odvodnje sanitarnih voda Muntriljske ulice – centra Grada Pazin), te za izgradnju fekalne kanalizacije za gradnju predškolske ustanove – Lešće I. Faza i za izgradnju fekalne kanalizacije Dubravica II. Faza.

U ožujku 2024. godine zaposlena su dva nova dipl. inženjera građevine na poslovima vođenja projekata projektiranja i izgradnje sustava koji se financiraju iz redovnog programa Hrvatskih voda, NPOO-a i EU Aglomeracije središnje Istre.

I uz sve poteškoće oko nedostatka kadra zbog korištenja porodiljnih dopusta, otkaza itd., Društvo uz angažmana vanjskih suradnika angažiranih do povratka djelatnica sa porodiljnih dopusta, uspješno obavlja sve formalno pravne postupke, izvršava sve svoje obveze, rješava imovinsko-pravne poslove, te kao što je navedeno provodi postupke 10-tak javnih nabava.

4.4. Izloženost rizicima i upravljanje rizicima

Valutni rizik je rizik da će neka valuta imati manju ili veću vrijednost na tržištu u budućem vremenskom razdoblju te je kao takav vezan uz promjenu vrijednosti neke valute. Valutni rizik ugrožava društva koja su svojim poslovanjem povezana s inozemstvom.

Društvo u 2023. godini nije bilo izloženo valutnom riziku.

Kamatni rizik povezuje se s promjenjivim kamatnim stopama na tržištu kapitala. Društvo nije izloženo riziku promjene kamatnih stopa i nema kreditnu zaduženost.

Rizik likvidnosti i rizik tijeka gotovine određuje se kao opasnost od neusklađene dospelosti sredstava u tvrtkama, što za posljedicu može imati teškoće s likvidnošću u vidu nedostatka novčanih sredstava za podmirenje dospjelih obveza. Društvo podliježe riziku likvidnosti zbog nedostatka prihoda za pokriće rashoda te zbog smanjenja stope amortizacije.

Društvo je poslovalo djelomično nesolventno u 2023. godini jer nije moglo pravovremeno podmirivati dospjele obveze iz dijela svog tekućeg poslovanja. Iz tog razloga Društvo nije tijekom 2023. godine redovno podmirivalo sve svoje kratkoročne obveze u zadanim zakonskim rokovima.

Zbog nedovoljnih prihoda po cijeni vodne usluge Društvo je u do 2022. godine godini akumuliralo gubitak u poslovanju u iznosu od 240.138,10 eura koji će se u narednim godinama morati nadoknaditi, što predstavlja određeni rizik kontinuiranog poslovanja. U 2023. godini ostvarena je dobit u iznosu od 2.597,08 eura.

Tijekom 2024. godine Društvo očekuje stabilizaciju prihoda na poziciji kanalizacijskog doprinosa i pročišćavanja otpadnih voda zbog povećanih cijena na osnovu nove Odluke o cijeni vodne usluge javne odvodnje na snazi od 1. studenog 2022. godine. S obzirom na padaline te na akumulaciji vode Istarskog vodovoda d.o.o. Buzet, na uslužnom području Društva, ne očekuje se nova redukcija vode koja bi Društvo dovela do smanjenja planiranih prihoda.

Uprava Društva podnosi ovo Izvješće Skupštini Društva, a nakon donošenja Odluke o utvrđivanju godišnjih financijskih izvještaja za 2023. godinu i Odluke o korištenju ostvarene dobiti za pokriće

prenesenog gubitka Uprava će Izvješće objaviti u skladu sa Zakonom o računovodstvu („Narodne novine“ broj: 78/15, 134/15, 120/16 i 116/18).

4.4. Prijedlozi Uprave za buduće poslovanje

Zaključno, a na temelju cjelokupne situacije predstavljene u ovom Izvješću, Uprava Društva predlaže poduzimanje sljedećih koraka u svrhu stabilizacije financijskog poslovanja, osiguranja povrata uložених sredstava kroz projekt EU aglomeracija Središnja Istra i sprječavanja nastupanja značajnih kvarova te posljedično ispuštanja otpadnih voda s UPOV – a Pazin u okoliš:

- 1. Daljnje 5% inflacijsko povećanje cijene vodne usluge javne odvodnje u fiksnom i varijabilnom dijelu skupljanja i pročišćavanja otpadnih voda, te u dijelu vodne usluge crpljenja i odvoza otpadnih voda iz individualnih sustava odvodnje. Povećanjem cijena Društvo bi djelomično pokrilo manji gubitak poslovanja, uz minimalno dodatno opterećenje građana i gospodarstva,**
- 2. Preuzimanje investicija i održavanja oborinske, uz fekalnu odvodnju Grada Pazina od strane Društva u svrhu efikasnog i sveobuhvatnog provođenja infrastrukturnih projekata i rješavanja problema na terenu u sektoru javne odvodnje,**
- 3. U proračunu Grada Pazina i nadalje osigurati financijska sredstva od minimalno 25.000,00 eura godišnje za pozitivno poslovanje i žurno pokriće gubitaka iz prethodnih godina, za daljnju izgradnju sustava javne odvodnje te za pokriće troškova zbrinjavanja mulja.**
- 4. Društvo podržava objedinjavanje i preuzimanje od strane Istarskog vodovoda d.o.o., Buzet sukladno Uredbi kao način konsolidacije svojih financija i kadrova sa jedinstvenom cijenom na uslužnom području.**
- 5. Sanaciju mosta Vršić, kako bi se izbjegla eventualna nefunkcionalnost mosta u budućem periodu.**
- 6. Razdvajanje mješovite odvodnje centra grada – Muntriljska ulica, kao investicije koja pridonosi daljnjem cjelokupnom razdjelnom sustavu Grada Pazina.**

Pazin, lipanj 2024. godine.

Direktor:
Dragan Šipraka, dipl. ing.



USLUGA
ODVODNJA d.o.o.
Pazin, Šime Kurelića 22